

# El Ideal Gallego

VISADO  
DELEGACION PROVINCIAL DE LA CORUÑA  
MINISTERIO DE INFORMACION Y TURISMO

Año XXXVIII.—Número 11.451.—Avenida de Rubine, 16

LA CORUÑA, MARTES 12 DE ENERO DE 1954

Precio: 70 céntimos ejemplar

## Comenzaron las negociaciones en Wáshington y Moscú para el control atómico

### PREMIO NADAL

### No abandonaremos jamás, dice Eden, el propósito de reunificar Alemania

WASHINGTON, 11.—El Secretario de Estado, John Foster Dulles, y el Embajador soviético, Zarubin, han tenido una conversación de media hora, destinada a tratar de la fecha, el lugar y el orden del día de unas negociaciones oficiales sobre la creación, propuesta por Eisenhower, de un Banco Mundial de la Energía Atómica con fines pacíficos.

La conversación fué secreta y, según el Secretario de Prensa del Departamento de Estado, Henry Suydam, no se dará de ella más nota que la de anuncio de haberse celebrado. Zarubin no hizo la más pequeña manifestación a los periodistas, ni sonrió cuando lo retrataron los fotógrafos.

El Embajador norteamericano en Moscú, Bohlen, ha tenido dos conversaciones con Molotof análogas a la celebrada hoy en Wáshington.—(EFE)

#### DECLARACIONES DE MR. EDEN

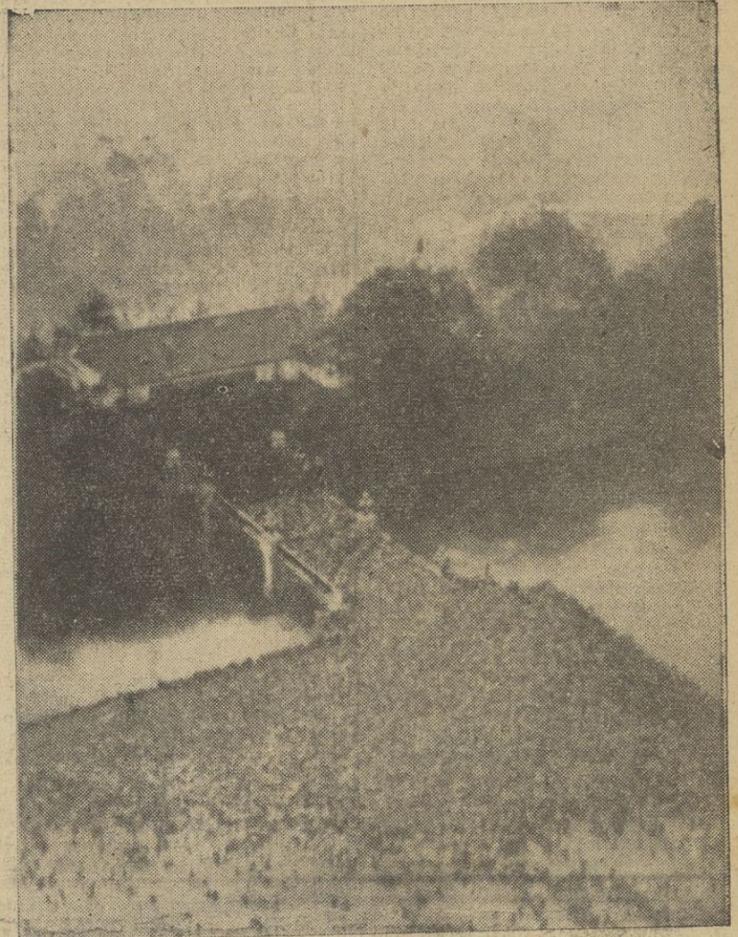
LONDRES, 11.—Siempre hemos sostenido que Alemania debe reunificarse, ha dicho el secretario del Foreign Office, Anthony Eden, en un discurso ante los micrófonos de la radio. Esta es la posición —agregó— que no podemos abandonar jamás.

El ministro británico de Asuntos Exteriores, señaló, justamente a dos semanas de la proyectada conferencia de Berlín, que lo esencial es que Alemania ha de reunificarse, con la celebración de elecciones libres en todo el país. Espero que los rusos —prosiguió— encuentren en Berlín la manera de coincidir con nosotros en este punto tan importante.

Eden manifestó que posiblemente el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Molotof, planteará la cuestión de qué posibilidades de seguridad conceden los occidentales para garantizar a Rusia que una Alemania reunificada no volvería algún día a amenazar la seguridad de la Unión Soviética. Esta petición, en opinión de Eden, sería razonable.

Eden pasó revista a la situación internacional y elogió la idea del presidente Eisenhower sobre energía atómica. El primer ministro y yo —señaló— hemos tocado este punto con el presidente y con John Foster Dulles en la conferencia de las Bermudas. Sin embargo, Eden añadió: Quiero aclarar una cosa. No podemos disminuir nuestra seguridad más de lo que pedimos a los rusos disminuyan la suya. No podemos abandonar nuestros dispositivos defensivos como condición para llegar a un acuerdo.—(EFE)

### Torrente humano ante el palacio imperial de Tokio



Vista aérea de la multitud que acudió al palacio imperial de Tokio para felicitar al Año Nuevo a Hiro-Hito y a su regia esposa. En la aglomeración popular resultaron muertas dieciséis personas

(Foto A. P.)

## Un "Comet" cayó al mar cerca de Elba

### Llevaba treinta y cinco personas y no hay supervivientes

PORTO AZZURRO (ISLA DE ELBA) 11.—Dos hidroaviones despegaron al amanecer para incorporarse a los buques de la escuadra que buscan en el mar los cuerpos de las 35 personas que se supone han muerto a consecuencia de la catástrofe sufrida por el "Comet" británico caído al mar el domingo, al sur de la isla de Elba, cuando volaba desde Singapur a Londres. Hasta ahora van recuperados 15 cadáveres y las autoridades no abriguen esperanzas de que los veinte restantes se hayan salvado. Hombres, mujeres y niños cayeron al Mediterráneo en el "Comet", que fué el que inició los viajes de aparatos de reacción el 2 de mayo de 1952, cuando se inauguró el primer servicio de pasajeros en estos aviones desde Londres a la Unión Sudafricana.

Un torpedero y un dragaminas rápido de la escuadra italiana han continuado sus pesquisas durante la noche, utilizando sus faros. Una tempestad durante la noche obligó a los barcos pesqueros que cooperaban en la búsqueda a refugiarse en un puerto de la isla de Elba y en la península. El tiempo aclaró de nuevo a las siete de esta mañana, pero durante la noche, fuertes vientos, lluvia torrencial y mar agitado han imposibilitado casi por completo la labor de los investigadores británicos para que estudien los cadáveres y los pocos restos de la catástrofe recogidos por los pesqueros y demás barcos e interrogan a los pocos isleños que vieron al avión lanzarse repentinamente al mar.

Unas 300 personas de este pequeño puerto han velado silenciosamente du-

(CONTINUA EN LA PAG. NUEVE)

## Vuelve el casco alemán



Adenauer, canciller alemán (aparece vuelto de espaldas) escucha un breve concierto con el que le obsequió una banda de música el día de su 70 cumpleaños. Lo curioso es que los músicos lucen el clásico casco alemán

(Foto A. P.)

## El viaje de la reina Isabel y el negocio de las chisteras

WELLINGTON, 11.—La reina Isabel II y el duque de Edimburgo, han sido homenajeados con un banquete oficial ofrecido por el jefe del Gobierno, Signey Holland.

Al duque le ha sido hecho entrega de un hacha que el jefe maori Hone Heke utilizó durante el reinado de Jorge IV, para despedazar colonos ingleses en Nueva Zelanda. El jefe indígena había visitado Londres y había sido objeto de numerosos regalos por parte del monarca. A su paso por Sydney (Australia), se apresuró a vender los regalos para adquirir armas con las cuales atacar a los colonos. Conservó, sin embargo, el hacha de referencia que formaba parte de los presentes recibidos.

Los funcionarios ponen estos días su empeño en que no lleguen a oídos de la real pareja detalles de la llamada

## Multidos por vender pan falto de peso

BILBAO, 11.—El gobernador civil ha impuesto dos multas de mil pesetas, otra de 2.500 y otra de 4.500 a cinco panaderos vizcaínos por vender pan falto de peso. Además, ha decretado el cierre de sus establecimientos por tres meses.—(CIFRA)

operación de los sombreros de copa, que consiste en lo siguiente: Después de la coronación de Isabel II, se vendieron en Londres a los prenderos muchísimas chisteras de las adquiridas exclusivamente para la ceremonia de la coronación. Los sombreros fueron adquiridos en Londres, a bajo precio, por comerciantes neozelandeses, que los han vendido en cada una de las ciudades que iba a visitar la joven soberana, adquiriéndolos de nuevo a bajo precio inmediatamente de llevarlos a cabo la recepción regia, para enviarlos a la ciudad en que iba a celebrarse la siguiente recepción, donde se repetía la operación. Ahora las chisteras van a tomar el camino de Australia para seguir siendo objeto del mismo tráfico.—(EFE)

# NOTICIERO CORUÑÉS

## LA CASA DE AMERICA

Estos días ha vuelto a recobrar actualidad un proyecto que nació en La Coruña y que fué acogido con entusiasmo por autoridades y corporaciones. Nos referimos a la Casa de América, cuyo emplazamiento había sido señalado idealmente entre las playas de Santa Cristina y Bastiaguero. Como recordará el lector, Rey Peáreira había diseñado una magnífica residencia, muy a tono, por su grandiosidad, con el fin perseguido. Cuantos, españoles o americanos, llegasen hasta nosotros después de haber cruzado el mar, tendrían en la Casa de América señorial acomodo. Incluso podría ser utilizada por los diplomáticos y otras personalidades que durante la temporada estival nos visitan.

Ahora se vuelve a hablar de esta aspiración regional, pero... ya no es precisamente en La Coruña donde se trata de construir la monumental residencia. Como ha ocurrido otras muchas veces, aquí parece que nos conformamos con haber sido los iniciadores. Y ello no deja de ser lamentable porque, si hubiese voluntad y decisión, no resultaría difícil conseguir las ayudas y aportaciones precisas para que el proyecto del arquitecto coruñés se convirtiese en realidad tangible.

Para evitar ser preteridos, se nos ocurre que alguno de los inmuebles de que dispone el Municipio pudiese ser habilitado como Casa de América, previas las reformas consiguientes. Apuntamos a la Clínica Labaca, actualmente en litigio por partidarios y adversarios de instalar allí el Hospital Municipal. Si este primitivo propósito tropezase con dificultades insalvables en plazo perentorio, no debería perderse más tiempo teniendo cerrada. Podría ser una solución dedicar la que ha sido Clínica Maternal a residencia de huéspedes ultramarinos. Sobre la ría del Pasaje, la panorámica que desde allí se contempla es maravillosa.

Sugerimos la idea porque consideramos un deber coadyuvar con las autoridades y representaciones de la vitalidad coruñesa en la tarea de aumentar el patrimonio común y del velar por la conservación del que poseemos. Por cierto que en este último aspecto no estaría de más poner limitación al desplazamiento de servicios oficiales como ocurre con las Salas de nuestra Audiencia.—JOTA.

## Precios del pescado

La Junta Reguladora de Precios y Márgenes Comerciales nos envía la siguiente nota:  
Precios en muelle en el día de hoy:  
Besugo, 7'25 pesetas kilo; Castañeta, 7'00; Congrillo, 5'50; Chicharro, 2'00; gallos: grande, 12'00; pequeño, 7'00; Lengado, 22'00; lirios, 1'50; merluza: con cabeza, 17'00; sin cabeza, 27'25; pancho, 5'00; pescadilla: terciada, 15'25; pequeña, 10'75; fina, 6'00; potas, 4'00; pulpo, 2'00; rape, colas, 16'00, y enteros, 8'00; raya, 1'50.  
Nota.—Estos precios están autorizados para la venta al público con un margen comercial máximo del quince por ciento.  
La Coruña, 11 de enero de 1954.

## GOBIERNO CIVIL VISITAS

El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Cristóbal Gracia Martínez, recibió ayer en su despacho oficial la visita de las siguientes personas:  
Don Eduardo Sanjurjo de Carricante; señor teniente coronel jefe de la Policía Armada; una comisión de la Caja de Ahorros; señores alcalde y secretario del Ayuntamiento de Malpica; señor alcalde de Neda; una comisión de vecinos y la Corporación municipal de Arzúa; señor fiscal provincial de la Vivienda; don Joaquín G. de Azcárate Moreno; don Antonio Corsanego Ulloa y don Francisco García de Cáceres.

## GARCYBARRA

Garantiza las estilográficas que vende  
TALLER DE REPARACIONES

## SOCIEDAD

**FORMALIZACION DE RELACIONES**  
Han formalizado sus relaciones la señorita May Carré Sánchez y don Manuel Borrás Vallverdú, de estimadas familias de esta localidad y Tarragona, respectivamente.  
Nuestra enhorabuena.

**PETICION DE MANO**  
Por los señores de Suárez Pazos, ella Emilia Asensio Torrado, tan conocida en La Coruña, y para su hijo don Gonzalo Aguirre Asensio, ingeniero naval, ha sido pedida al ilustre comediógrafo don José María Pemán y a su distinguida esposa, la mano de su encantadora hija María José Pemán Domecq. Entre el futuro matrimonio se cambiaron valiosos regalos, habiendo quedado concertada la boda para fecha próxima.

El destacado acontecimiento tuvo lugar en Cádiz.  
—A don Faustino Barberá Alpañes y a doña María Luisa Martínez Alpañes, en Tetuán, les ha sido pedida la mano de su encantadora hija María Luisa para don J. Eduardo Arthaud. Hicieron la petición los señores de Arthaud Halken, padres del novio, cruzándose entre los prometidos los regalos de rigor.  
La boda se celebrará próximamente en la citada población marroquí, recibiendo con este motivo el futuro matrimonio y sus distinguidos deudos, numerosas felicitaciones.

**NATALICIOS**  
La esposa de don Alfonso González Catolra, inspector de la Delegación de Hacienda de Lugo, ella Marisil Pedregal Ebrat, ha dado a luz un niño, segundo hijo y varón del distinguido matrimonio.  
—También alumbró una niña, su hija primogénita doña Blanca Arias Arrojo, joven esposa de don Julio Pedregal Ebrat, asimismo inspector de Hacienda de la ciudad lucense.  
Con motivo del doble alumbramiento reciben muchas felicitaciones los padres de los recién nacidos y sus significados abuelos los señores de Pedregal Santullano (don Ismael), González Rodríguez (don Juan) y Arias.

**VIAJEROS**  
Salió para San Javier (Murcia), el alumno de la Academia General del Aire, don José María Álvarez del Cas-

tillo, que pasó las Navidades al lado de su distinguida familia.  
—Para Madrid salió don José Luis Feal Núñez, que en reciente concurso radiofónico de canto obtuvo el primer premio, por lo que recibe muchas felicitaciones.  
—Después de haber pasado las Pascuas con sus familiares regresó a Zaragoza el alumno de la Academia General Militar, don Arturo Juan Montel Jiménez.

—Llegó de Africa para pasar una temporada con sus padres, la joven señora de Vaz Torrealba, ella Carmiña Juega.  
—De los Placeres (Pontevedra), llegó doña Veneranda Vieitez, Vda. de Alvarez Buyla.  
—Se encuentran en La Coruña los señores de Caruncho Astray (don Luis), ella Pilar García Pardo.

—Salieron para Santiago, doña María Emma López Mosquera, Vda. de Durán Marquina, y su bella hija.  
—Para Madrid salió el M. I. señor Abad de la R. e I. Colegiata, don Santiago Fernández Sánchez.  
—Después de haber pasado una temporada en la amable compañía de sus sobrinos los señores de Santos Bugallo (don Enrique), salieron para Sarria las distinguidas señoritas María, Asunción y Conchita Gayoso Lois.

## PERDIDA

Se gratificará entrega en Marina, 16-17, bajo.  
**Dr. P. CAMPOS**  
ENFERMEDADES DE LA BOCA Y DIENTES - RAYOS X  
SAN ANDRES, 157  
REANUDO LA CONSULTA

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

**CINE EQUITATIVA**  
Continúa: 3 pesetas  
GREER GARSON - W. PIDGEON  
haciendo piruetas en la más graciosa y romántica aventura

**Julia se porta mal**  
Autorizada mayores.  
Mañana: PANICO EN LAS CALLES

**HOY en el CINE MONELOS**  
A las 6, 8'15 y 10'45  
**LOLA FLORES**  
— EN —

**La estrella de Sierra Morena**  
Tolerada menores.  
ULTIMAS EXHIBICIONES

**CINE FINISTERRE**  
HOY, ULTIMO DIA DEFINITIVO de la maravillosa producción en TECHNICOLOR

**LAS MINAS DEL REY SALOMON**  
6, 8'15 y 11. (Tolerada menores)  
MAÑANA: ¡Emocionante programa! LAS FERIAS DE LAS QUIMERAS

**KIOSCO - HOY**  
ENORME EXITO de la grandiosa película dramática  
**MARIANELA**  
JULIO PEÑA, MARY CARRILI y CARLOS MUÑOZ (Tolerada menores).  
ALTO: 4, 6, 8 y 11.  
BAJO: SESION CONTINUA desde las 3'45, al precio de UNA peseta.  
MAÑANA: COMO ELLA SOLA Bette Davy

**TEATRO ROSALIA CASTRO**  
HOY, a las 4, 6, 8 y 11  
ESTRENO de la película más regocijante de la temporada

**Me siento rejuvenecer**  
Tolerada menores.

**LA SENSACION DE BROADWAY**  
TECHNICOLOR. Mayores.  
Complemento: MADRID EN FIESTAS 6'30, 8, 11

*"Todos los caminos conducen a Roma", pero uno solo a las buenas películas: el del CINE PARIS*

**CIUDAD**  
HOY, a las 6, 8 y 11, HOY Sensacional Estreno Sucesivo de la espectacular película

**El poder invisible**  
con BRODERICK CRAWFORD  
La historia de un hombre que vivió con la muerte, porque tenía orden de segar una vida:  
¡¡SU PROPIA VIDA!!  
Tolerada menores.

**GRAN CINE CORUÑA**  
HOY, ARROLLADOR EXITO  
Un canto al más noble y puro de todos los amores: el amor de hijas y madre  
**Las dos hermanitas**  
Soñarán con ellas los niños... Serán inolvidables para las mujeres...  
MARIE FRANCE JOSETTE ARNO  
4, 6, 8, 11. Tolerada para menores

**CINE HERCULES**  
HOY, a las 6, 8'15 y 10'45  
**LUIS MARIANO**  
— EN —

**CITA EN GRANADA**  
Autorizada mayores.

**CINE AVENIDA**  
HOY  
DESTERNILLANTE ESTRENO  
Habrá reído muchas veces, pero nunca tan a gusto como reirá viendo

**Guardias y ladrones**  
Nada tan original y divertido  
ALDO FABRIZI y TOTO  
4, 6, 8, 11. Tolerada para menores

**SAVOY**  
HOY, PRIMER REESTRENO  
¡El tren del terror en el viaje más peligroso del mundo!

**PEKIN**  
¡Intriga, espionaje, amor!  
El expreso de Pekin cargado de pasiones explosivas  
JOSEPH COTTEN  
CORINNE CALVET  
4, 6, 8, 11. Autorizada para mayores

**CINE GOYA**  
HOY, ULTIMO DIA  
**Gloria Mairena**  
4, 6, 8, 11. Tolerada para menores  
MAÑANA: RELATO CRIMINAL Glenn Ford

**TEATRO COLON**  
ULTIMAS EXHIBICIONES DE  
**LOS CRIMENES DEL MUSEO DE CERA**  
5'30, 8, 11 Autorizada para mayores  
JUEVES: GRANDIOSO ESTRENO HISTORIA DE TRES AMORES



**AYER**  
La semana empezó con afán de trabajo. Tres Juntas se reunieron —la Pro Navidad del Necesitado, la de Electrificación Rural y la del Aeropuerto— y adoptaron diversos acuerdos. No se sabe aún, porque no están hechas todas las cuentas, cuanto ha sido lo que los coruñeses han aportado para los pobres en los pasados días de Navidad, pero lo sabremos pronto. La gestión ya está casi concluida. En cuanto a la electrificación de los Ayuntamientos la acción se ha ampliado a las comunicaciones telefónicas. Son cincuenta los Ayuntamientos de nuestra provincia que no tienen aún esta mejora, y la Junta se ha dispuesto a remediarlo. Y queda el aeropuerto de Alvedro, en la reunión de ayer se comenzó a estudiar la posibilidad de disponer pronto de los terrenos apropiados y suficientes para comenzar las obras.

Volvió a recrudescerse un tanto el frío que había amainado en las dos o tres fechas anteriores, pero la animación de las calles fué la tradicional en nuestra ciudad.  
No hubo ningún suceso en La Coruña, aunque las noticias que por la tarde empezaron a correr sobre el lamentable incendio de una casa en Corme, que costó la vida a varios niños y a un hombre, puso un tinte de tristeza sobre la urbe.  
Y nada más, porque de la cuesta de enero mejor es no decir ni pío.

## El día 22 habrá Confirmación en La Coruña

Su Eminencia el señor Cardenal Arzobispo de Santiago, ha anunciado el propósito de administrar el Sacramento de la Confirmación en La Coruña el día 22 de este mes de enero. Esta vez la ceremonia tendrá lugar en la iglesia parroquial de Santiago, y pueden confirmarse en ella las personas mayores de siete años, cualquiera que sea la parroquia a la que pertenezcan. Andando el tiempo, se repetirá en las demás iglesias parroquiales, por orden rotativo, en la misma forma, para lo cual se anunciará oportunamente.  
Por esta razón, de momento no conviene que se precipiten las familias, y, en todo caso, para la conveniente organización, se ruega a los confirmandos que, previamente se apunten y lo hagan de acuerdo con su respectiva parroquia, en la que recibirán las oportunas instrucciones.

## Los Padres de Familia celebraron anteayer su fiesta patronal

Anteayer, domingo, festividad de la Sagrada Familia, los Padres de Familia de La Coruña celebraron su fiesta anual con los cultos y reunión social previamente anunciados. Por la mañana, con gran asistencia de asociados y sus familias, asistieron a una misa en la iglesia de San Jorge, oficiada por el cura párroco, don José Pego Martínez. Numerosas familias se acercaron a la Sagrada Mesa.

A mediodía se celebró la junta general anual en el local social de Riego de Agua, en la que el directivo señor García de Dios, por indisposición del presidente, hizo el resumen del año y expuso los propósitos para el que entra, siendo muy aplaudido por la numerosa concurrencia. Se propone la Asociación Católica de Padres de Familia—dijo el señor García de Dios—intensificar su labor durante los meses de verano, especialmente en las playas, y acentuar su intervención cooperadora en los Colegios, ofreciéndose a los directores de los mismos para prolongar en la familia su acción educadora y formativa y para procurar con las autoridades civiles la limpieza y continuidad de un clima moral adecuado en la calle y en los espectáculos que haga eficaz la formación de sus hijos.  
Por la tarde, a las siete y media, se celebró en la iglesia de San Jorge una solemne Exposición Eucarística con Santo Rosario y Bendición a cargo del Consiliario de la Asociación, M. I. señor don Pedro Alvarez, canónigo de la Colegiata. Ocupó brillantemente la sagrada cátedra el párroco de San Jorge, don José Pego Martínez. Finalmente, el señor García de Dios leyó ante el Santísimo la fórmula de consagración de las familias a la Sagrada Familia.

SUSCRIBASE A  
EL IDEAL GALLEGO

## NOTAS DE LA ALCALDIA

En la mañana de ayer visitó al alcalde el señor cura párroco de Pastora para hacer entrega de los Estatutos de constitución de la Cofradía de la Virgen que se venera en aquel Santuario.  
El alcalde ofreció el apoyo del Ayuntamiento para resurgir esa antigua Cofradía, que ha de ser muy bien acogida en la ciudad, consecuente con su tradicional devoción.

El alcalde expresó su complacencia a la Junta del aeropuerto de Alvedro, en la reunión celebrada en la tarde de ayer en el Ayuntamiento, presidida por don Pedro Barrié de la Maza, por el entusiasmo y laboriosidad de todos sus componentes y del personal técnico encargado del replanteo del proyecto, levantamiento topográfico y parcelación de todos las fincas ocupadas por la pista, cuyos trabajos, que comenzaron el 16 de diciembre, han sido terminados a la perfección y entregados a la Junta.

En el Mercado Da Guarda fueron decomisadas ayer mañana, por la Inspección municipal, muchas barras de pan que ofrecían una importante falta de peso.  
Las infractoras vendedoras serán sancionadas y se continuará una rigida inspección para evitar el fraude y conocer su origen.

## Fallo del concurso de Belenes de las Falanges Juveniles

En el Concurso de Nacimientos convocado por el Servicio Provincial de Cultura y Arte del Frente de Juventudes entre todas las Centurias, el Jurado calificador del mismo ha dado la siguiente puntuación y que es valedera para la concesión de los premios marcados en la citada convocatoria:  
1. Centuria "Cid Campeador", de Corcubión; 2. Centuria "Navas de Tolosa", de Puentevedra; 3. Centuria "Gran Capitán", de El Ferrol del Caudillo; 4. Centuria "Cardenal Cisneros", de Mugardos; 5. Centuria "J. S. Izquierdo", de El Ferrol del Caudillo; 6. Centuria "Reyes Católicos", de Oleiros; 7. Centuria "Amancebido", de Ortigueira; 8. Centuria "Felipe II", de El Ferrol del Caudillo; 9. Centuria "Cavite", de Noya; 10. Centuria "Reyes Católicos", de Sada; 11. Centuria "Lepanto", de Riveña; 12. Centuria "Alto de los Leones", de Fene; 13. Centuria "Garra Hispánica", de La Coruña; 14. Centuria "San Fernando", de La Coruña; 15. Centuria "Almirante Vierna", de El Ferrol del Caudillo; 16. Centuria "Fernando el Católico", de Puebla del Caramiñal; 17. Centuria "Monte Sollube", de Rianjo.

## Política de precios estables y mejora de salarios

Vigilancia activa sobre los precios y prudente elevación del poder adquisitivo de las clases media y modesta, que son las más necesitadas. Hé aquí una línea de política social y económica que se propone seguir el Gobierno, según las declaraciones del ministro de Comercio, publicadas por el diario "Arriba" y reproducidas en la Prensa nacional. Era necesaria esta elevación del poder adquisitivo—ligeros aumentos de jornales o de remuneraciones, según los casos,—que en una u otra forma viene realizando últimamente el Estado parcialmente, gremio por gremio o rama de la producción por rama de la producción, con prudencia y con mesura, pero firme paso, para no dar uno en falso ni tener que rectificar.

Para llegar a esta fase ha sido necesario un previo trabajo de "explanación" en el movido terreno de la economía y la sociología española. Había que dejar un margen suficiente de libertad al comercio y a las materias primas o a la iniciativa privada, para permitir que los precios fueran tomando unas posiciones reales, sustituyendo a las ficticias de la época de penuria o de necesaria restricción. Era necesario ver, hasta donde podían llegar los precios y conocer cómo podrían iniciar cierta estabilización. Porque sería suicida iniciar un aumento de salarios cuando los precios no estuviesen en cierto modo estabilizados, ya que originaría un nuevo aumento de éstos, dando paso a la espiral que acaba en la inflación.

La estabilización de precios había de hacerse, regularizando el comercio exterior y proveyendo el mercado de abundantes mercancías. Al menos de mercancías básicas. Había que regularizar los precios de los víveres indispensables y de los tejidos y materias de uso necesario para todas las clases, especialmente las más modestas. Regularización que se ha alcanzado ya en un grado suficiente importando masivamente las materias indispensables y produciendo en cantidad suficiente otras, hasta llegar a cierto grado de saturación del mercado. El grado que el ministro ha definido, como falsa sensación de "crisis", por acumulación de mercancías en las estanterías, sin afluencia de compradores. Esta falsa "crisis" era la premisa necesaria para dar el salto hacia un prudente aumento de salarios más o menos directamente. Este aumento dará más poder adquisitivo a las clases medias y modestas sin llegar a caer del lado contrario. El suficiente para que éstas puedan mejorar su deficiente nivel de vida, y aquéllos—los que veían acumularse sobre las estanterías sus mercancías—no tengan que elevar los precios, ante un exceso de demanda...

El ideal de una economía como la nuestra que sale de una época de muy dura penuria y de un asedio internacional del que ha resultado vencedora, es precisamente éste: obtener mercancías de interés vital—víveres, tejidos, viviendas—a precios asequibles. Aunque las demás no lo sean tanto. Que todos los españoles, aún los más modestos, puedan con su salario tener lo necesario para comer y para vestirse y vivir con lo que es indispensable para una vida honesta. Y a este ideal hay que ir como primera etapa. Con prudencia, con mesura, pero con firmeza y decisión. Ha llegado el momento de aumentar el nivel de vida de la gran mayoría de los españoles. Importando mercancías cuando escaseen en el mercado; provocando la baja de las que se elevan de precio sospechosamente, y elevando justamente los sa-

# SUCESOS

## Seis personas muertas al incendiarse un caserío, en Corme El padre pereció al intentar salvar a sus hijos, que estaban dormidos

CORME, 11.—Esta madrugada un incendio destruyó completamente la casa de Modesto Cotelu, en cuyo incendio murieron el padre y cinco hijos menores. La madre y un niño de pecho se salvaron. También murieron carbonizados cinco vacas y otros animales.

MAS DETALLES DEL SINIESTRO Puestos al habla por teléfono con la localidad de Lage, cercana a Corme, nos dieron a conocer algunos detalles más del siniestro ocurrido en la segunda localidad. Según nuestros informadores, el fuego se declaró a las cuatro de la madrugada en un inmueble que

estaba enclavado en el lugar conocido por Regadiña, del puerto de Corme, perteneciente al Ayuntamiento de Puentececo. Aunque se desconocen las causas productoras del incendio, se cree que debió iniciarse por haber quedado encendido algún rescolado en la cocina de la parte baja del edificio.

Cuando la familia que habitaba el caserío de labranza advirtió el fuego ya éste había alcanzado un gran incremento. El dueño de la casa, Modesto Cotelu Farifia logró poner a salvo por una de las ventanas de la casa a su esposa, que se hallaba embarazada. Cuando el padre de la familia volvió

al interior con objeto de salvar a sus hijos, que estaban dormidos en aquel momento, se hundió el inmueble, sepultando a Modesto Cotelu y a sus cinco hijos, que perecieron carbonizados junto con su padre. Los niños muertos se llamaban: Dolores, de trece años; José, de once; Jesús, de nueve; Constanza, de ocho y Teresa, de tres. También perecieron carbonizadas en este doloroso siniestro seis cabezas de ganado, de las que eran propietarios los dueños de la casa destruida.

La fatal noticia produjo un hondísimo pesar en toda la comarca y en La Coruña, en donde fué conocida mediada la tarde.

## Dos obreros, muertos en accidentes La imprudencia de una muchacha provocó un incendio

LEON, 11.—En la fábrica azucarera de Veguellina del Orbigo, el obrero Silvestre Alfayate Alonso, de treinta y cinco años, cuando trabajaba, cayó sobre la correa que transportaba la pulpa de remolacha, y resultó muerto en el acto. El infortunado obrero era natural de Villoria de Orbigo.

Otro accidente mortal ocurrió en Sahagún al vecino de Bustillo de Cea, Julio Fernández Castillo, de cuarenta y seis años quien al pasar por la Plaza del Generalísimo, en la que hay una escalinata para descender a una fuente, resbaló y se desplomó sobre la misma. Recibió tan graves heridas que falleció poco después.

También en la mina de Villablino resultó gravemente herido al caer encima un costero que se desprendió de una de las galerías, el minero Aurelio Fernández Rodríguez.—(CIFRA).

### PROVOCO UN INCENDIO

LEON, 11.—En unos corrales del pueblo de Urdiales, término municipal de Iguna, debido a la imprudencia de una muchacha, se declaró un incendio que destruyó por completo tres corrales y se quemaron en su interior once ovejas y cabras, aperos de labranza y gran cantidad de hierbas y otros enseres. Las pérdidas son de consideración.—(CIFRA).

### CAUSA POR ASESINATO

BARCELONA, 11.—En la sección cuarta de la Audiencia provincial, ha comenzado la vista de la causa contra Manuel Benabarre Ferrado acusado de asesinato cometido en la persona de Pedro Boltá Mollar, ocurrido el día dos de noviembre de 1950 en el coto "Casa Uñol" de Castellvi de Lluçanès. Según el ministerio el procesado ejercía el cargo de guarda jurado del coto y el día de autos la víctima penetró en el mismo y el inculcado sin aviso previo disparó su carabina y mató a Boltá. La petición provisional es de pena de muerte y una indemnización de cien mil pesetas a la familia de la víctima. La acusación privada hace suya tal petición y aumenta la indemnización a ciento cincuenta mil, y la defensa califica el hecho de homicidio por imprudencia.

En el interrogatorio del procesado éste manifestó que la víctima iba provisto de arma y que derribó una valla que tenía la indicación de "acotado". Le afesó su conducta y entonces, para defenderse, disparó su arma pero sin propósito de alcanzarle. La vista se reanudará mañana.—(CIFRA)

larios en la medida posible. No hay otro camino. Precios estabilizados en lo posible y firme política de salarios.

### HERIDO DE GRAVEDAD

LUCENA, 11.—El conductor del automotor descendente de la Renfe divisó sobre la vía el cuerpo de un hombre y logró parar antes de arrollarlo. Resultó ser Antonio López Ortiz, empleado de la Renfe. Fué recogido e ingresado en el hospital donde se le apreciaron heridas graves y conmoción cerebral desconociéndose las causas de sus heridas ya que el herido no ha podido prestar declaración dado su estado de gravedad. Se hace resaltar que dicho individuo es el guardabarrera de la casilla establecida entre las estaciones de Cabra y Lucena.—(CIFRA).

### CATORCE CERDOS MUERTOS POR UN CAMION

BARCO DE AVILA, 11.—Un camión de siete toneladas que desde Extremadura transportaba setenta cerdos a la feria de esta población, se desvió en el kilómetro setenta y tres de la carretera de Plasencia y cayó por un terraplén. Por una de las ventanillas del vehículo pudieron salir el conductor y el industrial don Vicente Calzada Márquez, que resultaron ileso.

Catorce cerdos, con un peso superior a las doce arrobas cada uno, murieron en el accidente. Otros varios resultaron contusionados, mientras que uno ha desaparecido, sin que hasta el momento se le haya podido encontrar. El vehículo sufrió considerables desperfectos.—(CIFRA).

### CHOFER, GRAVEMENTE HERIDO

SALAMANCA, (Albacete), 11.—El chófer Juan Martínez Centeno de veintiocho años de edad, natural de Marmolejo, que ayer resultó gravemente herido al volcar el camión M-101072, que conducía, pese a la diligente asistencia médica que le fué prestada, ha fallecido esta mañana. El vehículo conducía naranjas de

Valencia a Madrid y, a la subida del puerto de Almansa, le saltó la marcha y dió dos vueltas de campana.

El ayudante del chófer, Miguel Godoy, que sufrió algunas contusiones, se encuentra muy mejorado.—(CIFRA)

### SUFRIÓ LA FRACTURA DEL CRANEO

MADRID, 11.—Una motocicleta conducida por Marcelino Juárez Trelles, de 24 años al que acompañaba la joven de 24 años de edad, Manuela Vázquez Quintanilla, chocó en la calle de Gaztambide con un automóvil conducido por Manuel Martínez Parrondo. A consecuencia del accidente Manuela sufrió la fractura de la base del cráneo. En gravísimo estado fué trasladada al equipo quirúrgico donde dejó de existir. El conductor de la moto sufrió heridas de pronóstico grave.—(CIFRA).

### MUERTO POR UN CAMION

TUDELA, 11.—En el kilómetro ochenta y dos de la carretera de Pamplona, fué arrollado y muerto por el camión NA-6423 que conducía Santiago Astain Calabia, vecino de Arguedas, Cándido Alfaro Lumbreras.

El vehículo venía en dirección a Tudela y la víctima marchaba en bicicleta, en dirección contraria. El camión volcó en la cuneta, al virar fuertemente su conductor por tratar de evitar el atropello, resultando su chófer con contusiones de pronóstico reservado.—(CIFRA).

**BATERIAS DE COCINA  
MENAJE DE CASA  
ESTUFAS-APARATOS  
ELECTRICOS  
VENDEDORES:**

**Torres y Sáez**

HOY COMIENZA

en La Coruña la

**OPERACION ECO**

(sistema registrado)

PRECIOS PROTEGIDOS EN EL CALZADO

ZAPATOS CABALLERO. desde 129 pts.  
BOTAS de NIÑO ... desde 69 pts.  
ZAPATOS de NIÑO ... desde 59 pts.

¡Es la OPERACION ECO!!...

Distribuidor exclusivo:

**CALZADOS CORUÑA**

San Andrés, 94 y Linares Rivas, 20

Se reunió la Junta para la construcción del aeropuerto de Alvedro

Fué examinado el plano parcelario y se estudió la iniciación de las expropiaciones

Bajo la presidencia de don Pedro Barrié de la Maza, se reunió ayer en el Palacio Municipal la Junta encargada de llevar adelante las obras de construcción del aeropuerto de Alvedro. Esta segunda reunión de la citada Junta duró desde las seis de la tarde hasta las nueve de la noche, y asistieron a la misma, además del citado señor Barrié, el alcalde de La Coruña, señor Molina Brandao; el alcalde de Culleredo; el presidente de la Cámara de Comercio, don Angel Torres de la Riva; el secretario de la Junta, señor Yordi de Carricarte; don Jacobo R. Losada, y el ingeniero aeronáutico señor Quijada.

El motivo fundamental de la reunión radicó en el estudio del recién terminado plano parcelario de los terrenos aceptados para el aeropuerto, así como de los precios por los que se regirá la inmediata iniciación de las expropiaciones de dichos terrenos y casas afectadas por las obras de próxima iniciación.

## El S. E. M. organiza una peregrinación a Compostela

El Servicio Español del Magisterio ha iniciado los trabajos de organización de la gran peregrinación nacional a Santiago de Compostela para ganar el Jubileo del Año Santo.

Con tal motivo, ayer por la mañana celebraron una detenida entrevista con el Cardenal Arzobispo doctor Quiroga Palacios, el jefe provincial del S. E. M. de la provincia de La Coruña, don Antonio Piñero Estrella, y el de Pontevedra don Ramiro Sabel. Después estuvieron en las oficinas de la Junta del Año Santo con el canónigo señor Guerrero Campos, y en las oficinas de Turismo con el fin de concretar detalles de fechas y alojamiento de los peregrinos.

En esta peregrinación de maestros afiliados al S. E. M. participarán más de tres mil educadores, y estará presidida por altas jerarquías.

GARGANTAS SANAS con PASTILLAS KOKI DE MENTOL-PENICILINA

**Almacenes Bigón, S. L.**

SAN ANDRES, 107 al 111

TELEFONO, 3727

OFRECEMOS A NUESTROS CLIENTES LA

**GRAN QUINCENA ECONOMICA DEL 11 AL 26 DE ENERO**

Con GRANDES DESCUENTOS en todos los artículos y la OPORTUNIDAD de que las SEÑORAS al comprar sus abrigos, chaquetones, trajes de chaqueta de lana, les entreguemos COMPLETAMENTE GRATIS, EL FORRO de buena calidad.

HOY UNICO DIA DE RETALES

Precios asombrosos

ALMACENES BIGON, S. L.

**LETRAS**

REVISTA DEL HOGAR

# El 'Marqués de Comillas' en el puerto

**LAS FIESTAS DE NOCHEBUENA Y FIN DE AÑO A BORDO. EN QUE CONSISTIERON LAS CENAS.— MENSAJE QUE LES DIRIGIO EL CONDE DE RUISENADA.— UN PILOTO FUMIGADOR QUE VIENE A HACER EL SERVICIO MILITAR.— PEQUEÑA EXPLOSION EN EL "PLUS ULTRA" ANCLADO EN EL PUERTO.**

A las siete y media de la mañana del domingo atracó al muelle de Méndez Núñez, el trasatlántico español "Marqués de Comillas" conduciendo 33 pasajeros (9 de Veracruz, 10 de La Habana, 13 de La Guayra y uno de Tenerife) un automóvil, sacas de correspondencia y alguna carga general.

Una de las primeras personas amigas que encontramos al comenzar el desembarco, es nuestro amigo don Luis Torres, jefe de Radio acompañando del segundo radiotelegrafista señor Faraldo, y les pedimos nos cuenten algo interesante en este viaje de regreso del "Marqués de Comillas" a la Península.

—Lo más sobresaliente fueron las fiestas de Nochebuena y Año Viejo. La primera nos transcurrió entre La Habana y La Guayra, y la segunda, entre este puerto y Tenerife, en medio del Atlántico.

—¿Cómo resultaron?—preguntamos. —Magníficas. El capitán mostró con toda la oficialidad, tripulación y pasaje gran deferencia y una cordialidad sin límites. Las cenas de Nochebuena y de último de año discurren en medio de una gran camaradería e intimidad al sentarse toda la oficialidad en torno al capitán en una gran mesa, donde no faltaba de nada.

—¿En qué consistieron las minutas? —Entremeses variados, consomé, salmón, pollo relleno, coliflor con bechamel, lechón asado, cocktail de frutas, helado, vinos tinto y blanco, champán, licores de todas marcas, café, y por último la llamada "bomba del Marqués de Comillas", que consiste en un gran merengue caliente y helado de vainilla en el interior. Las cenas de estas dos fechas duraron de nueve a once de la noche aproximadamente. En la Nochebuena nuestro capellán, don Adolfo Prieto celebró la Misa del Gallo a la que asistimos todos. Durante el Santo Sacrificio se entonaron numerosos villancicos que fueron cantados por un coro formado por camareros.

—¿Y en la noche de fin de Año? —En la emisión de Radio Nacional para la Marina Mercante oímos al Gefe de Ruisenada—Presidente de la Compañía Trasatlántica—que nos dirigió un mensaje de felicitación al entrar en el año 1954, explicándonos los planes y desarrollo de esta Compañía, las reformas que llevará a cabo en el "Magallanes" (ya en dique) y en el "Marqués de Comillas" impuestas por las exigencias modernas; se cambiarán las proas y las popas totalmente y en las cámaras se disfrutará de aire acondicionado. Al final de esta alocución, el capitán con la copa en alto brindó con champán por un feliz Año Nuevo. A continuación nos dirigimos a la terraza de verano y estuvimos presentes en el gran baile que organizaron tripulación y pasaje, hasta que a las doce de la noche el capitán dió por comenzado el año. A partir de este momento, todos los reunidos fuimos tomando las doce simbólicas uvas que nos habían entregado anteriormente en una bolsita. La algarabía a bordo subió de tono y al labo de los numerosos cantantes espontáneos que aparecieron se unieron otros que prodigaban "cantos propios y peculiares de la euforia alcohólica que les embargaba".

## ALEJANDRO TIRADO CAMPINI, PILOTO FUMIGADOR

Alejandro Tirado Campini, es uno de los 33 pasajeros desembarcados. No lleva consigo ni la centavo. Es un muchacho alto, fuerte. Natural de Badajoz y nieto de italiano, marchó con su madre a Méjico cuando tenía doce años, y regresa ahora a cumplir el servicio militar. Tiene unas tías en Madrid y desea incorporarse en Aviación, ya que es piloto de aviones destinados a fumigar los campos.

—¿Cómo fué eso de hacerte piloto?

—Sencillamente. Entré de capataz en un rancho encargado de vigilar el trabajo en los algodonales y al mismo tiempo de sembrar. Allí acudían pilotos en pequeños aparatos que tenían por misión fumigar las plantaciones diariamente. De allí partió mi afición por el "aire"; me enseñaron ellos y logré en poco tiempo hacerme con el título de piloto fumigador.

—Es muy necesario este servicio en las plantaciones? —Desde luego, dado el clima mejicano hay que ejercer una constante vigilancia sobre toda clase de plantaciones, pues este territorio es propicio para el desarrollo de gérmenes que tanto perjuicio causan a los campos.

—¿Y se gana mucho?

—Unos 8.000 pesos gané este último año (de 40.000 a 50.000 pesetas)

—¿Cuándo y a qué distancia del suelo se efectúan estos vuelos?

—La hora en que se realizan es de 6 a 8 de la mañana todos los días, a una altura aproximada de tres metros del suelo. Es un servicio muy arriesgado, y no se debe volar después de las ocho de la mañana porque hay peligro de estrellarse debido a las corrientes de aire que se levantan a partir de esta hora.

Le pregunto por una prenda que trae puesta consigo, una especie de cazadora a cuadros blancos y naranja, y me responde:

—La llamamos "makino", sirve de abrigo y la utilizamos como "payasada", es decir para "lucirla por sus colores chillones" (vaya payasada).

## JOSE MANZANO UFANO UNO DE LOS REPATRIADOS DE CUBA

José Manzano Ufano viene de Cuba repatriado, es natural de un pueblo de Zamora y no trae tampoco ni un dólar. Nos dice que sólo siete u ocho pesetas. Un poco raro parece, pero así es. No hay quien entienda a estos hombres oscuros que completamente deprimidos desembarcan camino de su tierra natal.

—¿Qué tiempo llevaba en Cuba? —Treinta y ocho años, pero aquello está muy mal, no he querido quedarme por más tiempo.

—¿Qué va a hacer ahora en España?

—Una hermana mía que vive en Ecija me ha llamado para que trabaje con mi cuñado que es maestro de obras. Ya ve, del trabajo en el campo al trabajo de construcción.

—¿Le gusta Cuba para vivir?

—No, porque no aparece trabajo. Hay muchísima miseria. ¡Y como se malgasta el dinero en joyas, banquetes, viajes, diversiones, mientras la gente del campo vive en bohíos, cuerdas y barracones, no tiene que comer apenas, viste con andrajos y camina descalza. ¡Menuda democracia!

—¿Están bien considerados los españoles allá?

—El que tiene plata, sí, pero el que no la posee, como yo en este caso, se nos desprecia y no se nos hace caso.

A las dos y media aproximadamente salió el buque para Santander y Bilbao, llevando pasaje y carga.

A poco de desatracar llegó la noticia de que en uno de los departamentos de máquinas del vapor "Plus Ultra", vapor que llegó a La Coruña, procedente de Guinea, con cacaó y dos pasajeros, se había producido un pequeño incendio, seguido de una minúscula explosión, motivada al encender un mechero el tercer maquinista, el cual resultó con algunas quemaduras sin importancia, y por efecto de la explosión casi desnudo.

En la tarde de hoy salía el buque para los puertos del Norte llevando en tránsito cocos, aceite de palma, palmito, botellas de oxígeno vacías, madera, café, cacao, chatarra, etc.

También entraron los siguientes vapores: "Cabo Creux" de Torre Vieja, con sal; "Monte Bustelo", de Pasajes, con massicot, palas de hierro, asfalto y cemento; "Monte Alegre", de El Ferrol, con adoquines; "Virgen de Montserrat", de Bilbao con cemento; "Candina", a carbonear, y por último el "Kylequeen", con carbón para los buques pesqueros, procedente de Cardiff.

El "Monte Bustelo" estuvo cargando para Valencia, Barcelona y otros puertos, importantes cantidades de madera y bidones vacíos, y el "Nueva Ortiueira", la misma mercancía, para Bilbao. Se espera el "Monte Almanzor", del Norte, y para el 13 el trasatlántico "Covadonga".

## M. RODRIGUEZ MANEIRO.

Entraron: Vapor inglés "Kyle Queen", con carbón, de Barry Dock; "Virgen de Montserrat", con cemento, de Bilbao.

Salieron: "Plus Ultra", con carga general, para Villagarcía, y "Río Sar", con carbón, para Sevilla.

## MAREAS PARA HOY

Pleamares: a las 9'5 h. 3'46 m. y a las 21'41 h. 3'37 m.

Bajamares: a las 2'48 h. 1 m. y a las 12'22 h. 1'09 m.

RELOJES SUIZOS A PLAZOS CALIDAD, ELEGANCIA, PRECISION  
**RELOJES GAMA**  
APARTADO, 385 - MADRID  
PIDA HOY MISMO, CATALOGO GRATIS

**El Ideal Gallego**  
SE VENDE EN MADRID  
en el Kiosco Pasapoga, Avda. de José Antonio, 39

# Andrés Segovia obtiene un gran éxito en Nueva York

NUEVA YORK, 11.—En el Auditorium Municipal, en presencia de más de 1.600 espectadores, el artista español Andrés Segovia dió un recital de guitarra, con gran éxito. Ha sido la mayor concurrencia de público registrada en esta temporada. Tuvo que repetir cinco veces canciones populares españolas al final de su recital.

El crítico musical del "New York Times" dice: "No había nada nuevo en el programa, y, sin embargo, el público acudió en masa y escuchó arrobadamente hasta la última nota tenue. El principal motivo es que el español Andrés Segovia es un extraordinario guitarrista. Llenó el ambiente de unos sonidos tan reconfortantes, unidos con hondos silencios, que el espectador vivió una jornada extraordinaria."—EFE

# Pilarín Carnicer y Ricardo Morales, o el arte por parejas

No habíamos tenido ocasión de admirar la obra pictórica del joven matrimonio Ricardo Morales -Pilarín Carnicer, la más simpática representación del arte por parejas.

Y como eran muy elogiosas las referencias que teníamos de la exposición que con tanto éxito vino celebrándose y que hoy se clausura, quisimos antes confirmar por nosotros mismos los favorables juicios ajenos, que desde luego no eran hiperbólicos.

Contemplando la grata colección de trabajos, en la que campea gran diversidad de motivos, nos encontramos ante sus afortunados autores, con los que mantenemos un breve diálogo.



PILARIN CARNICER

—¿Fué el arte el que los acercó? —preguntamos—.

—No, dice el marido. Fué el clásico flechazo.

Y muy femenina, añade ella:

—Pero nos mantiene aún más unidos.

—¿Cómo comenzaron?

—Primeramente empezamos con la música —piano y violín— que me enseñaba Ricardo cuando éramos niños.

—No me extraña, pues no ignoro la tradición familiar, pero me sorprende por eso mismo, que hayan emprendido este otro camino. ¿A qué obedeció? ¿Tenían especial preparación para ello?

—Nada de eso; apenas el dibujo lineal que se estudia en la carrera de Comercio, que "planté" en el quinto año —dice Pilarín— por seguir esa otra que suele gustarnos más a las mujeres. La de la Vicaría, y unas nociones de arte decorativo que recibí en la Escuela de Artes y Oficios.

—Entonces a qué se debió el que se dirigieran por esta senda estética.

—Recién casados y con el fin de adornar lo mejor posible nuestro hogar, empezamos a decorar ladrillos, y como, al decir de quienes los veían, "le dábamos bien", continuamos pintando para el público, que no pudo ser más cariñoso con nosotros. Esto, y, sobre todo, las palabras llenas de aliento del ilustre director del Museo Provincial, Sr. Seijo Rubio, nos sirvió de extraordinario estímulo, afirma rotundamente la parte varonil de la sociedad artístico-conyugal.

—¿Cuántas exposiciones hicieron?

—En La Coruña, dos, la primera con un "suceso" poco corriente y otras tres en Lugo, Orense y Vigo, de las que quedamos muy satisfechos.

—¿Y en el extranjero?

—Ninguna, pero mandamos muchas cosas a Cuba y al Brasil.

—¿Qué temas son preferidos?

—En Rio Janeiro, los andaluces y en La Habana, en general todo lo español y singularmente lo gallego. Por cierto que estos asuntos gustaron mucho en las ferias de San Fermín, en Pamplona.

—¿Lograron alguna beca o ayuda?

—Nada material, pero sí que nos apoyasen moralmente.

—¿Qué les agradaría en este aspecto?

—Que nos patrocinasen los Centros Gallegos de América, para poder llevar a los emigrantes la visión de su tierra lejana.

—¿Piensan continuar empleando el mismo sistema, de pintar sus deliciosas miniaturas en ladrillo y cristal?

—Desde luego.

—¿No ofrece dificultades?

—Bastantes por lo resbaladizo de las materias utilizadas, que no absorben los colores.

—¿Qué fué lo más grato que les dijeron en relación con su arte?

—Que pese a no ser nuevo el procedimiento, resultaba original y personalísimo en especial en determinados arabescos de nuestra "marca".

—¿Tienen hijos?

—Una de cuatro años con maravillosa intuición pictórica —afirma orgulloso el papá. Y añade Pilarín con inefable ternura maternal:

—Y por cierto que la primera cara que dibujó estaba invertida; la boca para arriba y los ojos para abajo, tal como ella veía los rostros desde el tibio cuenco de mi regazo, en su infantil perspectiva.

Con esta observación nos deja el matrimonio artista.

EMELE

**CASTELLANA HILTON**  
MADRID

*Precios especiales de fuera de temporada*

HABITACION INDIVIDUAL 175.-Ptas.  
HABITACION DOBLE 225.-Ptas.

Precios, incluido servicio é impuestos

# Cincuenta ayuntamientos de La Coruña carecen de teléfono

## La Junta de Electrificación Rural estudia su instalación

Bajo la presidencia del Excmo. señor gobernador civil, se reunió ayer la Junta Provincial de Electrificación Rural. Al saludar a los reunidos, el señor Gracía, manifestó su deseo de que la Junta de Electrificación continué su tarea con el máximo entusiasmo e intensidad para dotar de servicio eléctrico a todos los lugares de la provincia que carecen de él, acordándose durante el curso de la reunión, ampliar las actividades de la Junta, para instalar servicio telefónico en los Ayuntamientos de la provincia a los que falta este imprescindible medio de comunicación. Son 50 los municipios provinciales que no cuentan con este servicio y cuya labor de instalación se irá realizando paulatinamente y de acuerdo con las posibilidades económicas y ayudas que reciba la Junta que ha iniciado ya el oportuno estudio para su desarrollo.

presentado a la Junta el proyecto de electrificación de las parroquias de Sergude y Morrazo del Ayuntamiento de Boqueijón.

Se acuerda igualmente que comiencen dentro de este mes las obras en Andeiro, Brives y Brejo del Ayuntamiento de Cambre y las de Cortiñán en el de Bergondo.

Se da cuenta de que el Instituto Nacional de Colonización, ha aprobado la concesión de importantes cantidades en concepto de ayuda para la electrificación de las parroquias y lugares que los habían solicitado de su Ayuntamiento por mediación de la Junta Provincial de Electrificación.

Se trató de los proyectos en redacción de la línea de Oelas a Carral y del ayuntamiento de Cerceda, así como el suministrar servicio a Santa Cruz de Montao en el ayuntamiento de Ordenes.

Se trató de la electrificación de diversos lugares del Ayuntamiento de Mellid, dándose cuenta de las recientes inauguraciones realizadas, en las que el servicio eléctrico ha alcanzado a más de 18.000 habitantes, en diversos municipios de la provincia.

Entre diversos asuntos, se trató de la inmediata electrificación del lugar de Los Tornos, Oroso y Vedra cuyo proyecto está ya terminado para comenzar las obras de instalación de baja en este último Ayuntamiento.

Se da cuenta de la terminación de las obras en la parroquia de Castrofeito, cuya inauguración oficial se celebrará dentro de breves días. La electrificación del Ayuntamiento de Touro, está en estudio, habiéndose acordado extender el oportuno anteproyecto y dividir la instalación en dos sectores. Dentro de quince días, será

**APAREJADORES**  
PREPARACION POR CORRESPONDENCIA  
Escuelas Oficiales de Madrid, Barcelona y La Laguna  
Informes: CEAC - Depto. 538 - APARTADO CORREOS 1140 - BARCELONA  
Otros Cursos: DELINEANTE, DECORACION TOPOGRAFO TECNICO CONSTRUCCION, HORMIGON ARMADO

**FABRICA DE TRINCHERAS**  
CONFECCIONES "SOL"

# Estadístico

Páginas deportivas de El Ideal Gallego

## 1-1: Empató el Valladolid en Riazor

No pudo el Deportivo, que jugó mal, vencer el sistema defensivo de los forasteros

Otro desastroso arbitraje de González Echevarría. Marcaron los goles Domingo y Moll

**PAHIÑO EN ACCION.**—El ariete deportivista, aunque no jugó lo habitual en él, tuvo alguna acertada intervención rematando a la puerta de Saso, como muestra una de las fotografías, o acosando al meta contrario como se ve en el otro grabado, pero sin resultado práctico en el marcador, por lo que el Valladolid se llevó un merecido empate de Riazor, en partido mal jugado y pésimamente arbitrado



### LA JORNADA

## Surge otro aspirante al título: el Valencia

Madrid y Español empataron fuera de sus campos

Para la cabeza de la clasificación tiene singular importancia el resultado de San Mamés. La victoria del Valencia, aupa al equipo de Quincoces a la misma altura en positivos, desde la que el Barcelona espera el menor fallo del Madrid. Así, pues, a madristas, catalanes y sevillistas se une ahora el Valencia, eterno animador de la cabeza de la clasificación, que este año andaba un poco rezagado. Habrá que tenerle aun en cuenta, pues su magnífico juego a la contra le puede producir aun puntos muy estimables en Madrid y Sevilla. Las victorias lógicas de los chicos de Herrera y los de Dautik dejan a sus equipos, por ser victorias caseras, a la misma altura, pegados a la cola del líder. El Madrid, mientras, con una alineación un tanto extraña, sacaba un punto de Pamplona, punto positivo que le sitúa a tres, en la clasificación "de verdad" de sus inmediatos seguidores. De momento esos son los cuatro clubs que verdaderamente cuentan con posibilidades para conseguir el título.



En la zona templada se mantienen el Bilbao, pese a su derrota de ayer; el Santander, que con una de cal y otra de arena va consiguiendo una clasificación tranquila; el Valladolid, que se llevó un punto de Riazor en un partido que todos vimos; el Español, con su empate en el Metropolitano, vuelve a librarse de negativos; y la Real Sociedad, que aunque perdió por seis goles a cero ante el Barcelona mantiene su positivo después de una serie de resultados sorprendentes.

Nuestro Deportivo aumenta su cuenta de negativos. Son dos los que ya tiene por debajo del menos, cuenta suficiente para que suene la alarma de manera bien clara. El Valladolid, desde luego, jugó, pero los blanquiazules no demostraron estar en muy buen momento. Ha comenzado a fallar la línea media y la delantera se resiente por tres o cuatro puestos. No es fácil sustituir hombres donde no hay buenos reservas, pero Iturraspe ha de intentar alguna modificación, pues tal como estamos podemos iniciar una cuesta abajo muy peligrosa. En Riazor quedan encuentros nada tranquilizadores.

Con dos negativos encontramos también al Gijón, equipo que el domingo perdió por la mínima ante su eterno rival asturiano y ante el que muy bien pudo conseguir un empate. Después, con menos tres, está el Jaén, que tras un primer tiempo bastante igualado sucumbió ante la superioridad innegable del Sevilla.

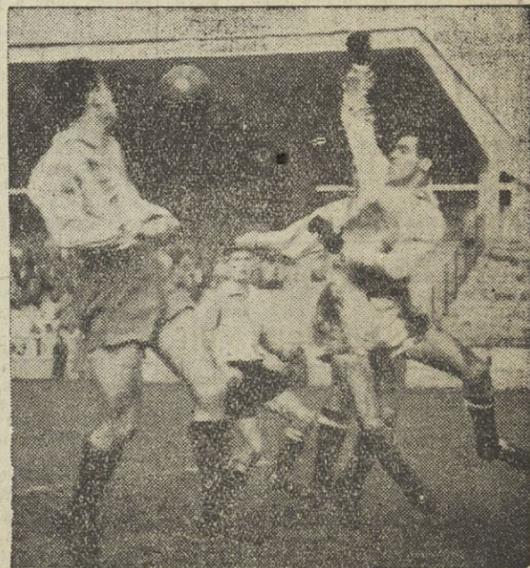
Y en peligro evidente se encuentran el Celta, con menos cinco, y el Osasuna, Oviedo y At. de Madrid con menos seis. El primero perdió en Santander por la cuenta de un solo gol a cero, aunque muy bien pudo alzarse por lo menos con el empate. Parece así que el Celta, con su cambio de entrenador, comienza a resurgir. El Oviedo ganó en su campo, cobrando así un pequeño respiro antes de lanzarse a enjugar sus negativos. Osasuna y At. de Madrid empataron en sus respectivos domicilios. El primero jugó un gran encuentro contra el líder, pero la defensa de los blancos y la ineficacia de la delantera pamplonica igualaron el marcador a la hora de la verdad; bien mirado, el resultado entra dentro de lo lógico. Lo que ya es un poco más sorprendente, es el empate del At. de Madrid, que así vuelve a retroceder y a quebrar su buena recuperación.

La Liga ha entrado en una fase interesantísima, aunque todavía puede dar, y seguramente dará, grandes cambios. Es lo lógico.

## TERCERA DIVISION

### El Juvenil lider de su grupo Ganó al Arosa por 5-2

El Juvenil prosigue su marcha segura en pos del ascenso anhelado. Y en la jornada matinal del domingo último volvió a demostrar palpablemente su neta superioridad sobre el rival de turno, que vino a ser por lo hecho hasta el momento, superioridad sobre todos los componentes de su grupo, en juego, preparación y técnica.



Una jugada ante la meta del Arosa, que resuelve el portero favorablemente

Estas cualidades las evidenció ante el flojo Arosa, en un partido decidido en su primera mitad. Porque el elocuente tres a cero con que terminó el tiempo inicial, fué producto de una inteligente concepción del futbol, por que se prodigaron las jugadas de calidad, algunas en grado superlativo, tal como el magnífico gol logrado por Rilo cuando tan sólo iban quince minutos de juego, lo que inclinó ya la balanza del lado blanquiazul. Bello y Seijas habían de aumentar la ventaja, que actuaría a manera de freno en los 45 minutos finales de la lucha, en que la calidad desarrollada fué muy inferior, convirtiéndose el partido en aburrido a ratos y en interesante los menos. Había bastado que en el Juvenil funcionasen perfectamente sus dos volantes, Antelo y Juananco, en compen-

(CONTINUA EN OCTAVA PLANA)

## Ipiña vino a ver a Suárez y descubrió a Regueira

La presencia del secretario técnico del Madrid en la tribuna de Riazor, en el partido del domingo, llamó sobremanera la atención, sabedores los aficionados del motivo que había traído hasta La Coruña al antiguo medio centro del Madrid.

Ipiña se desplazó a La Coruña para ver jugar al interior deportivista Luis Suárez, del que tantos elogios se han hecho en sus últimas actuaciones, que, además, le han valido una alta cotización en el ambiente futbolístico nacional, hasta el punto de que se interesen por él los dos clubs más potentes de España: el Barcelona y el Madrid.

Pero Ipiña no tuvo suerte en su gestión, porque se dió la coincidencia de que el Deportivo, incluido naturalmente Suárez, jugó mal el domingo frente al Valladolid. Y claro, el novel interior coruñés, se quedó inédito para su observador, que a pesar de ello, apreció buenas maneras y detalles de clase en Suárez.

Por esta especial circunstancia, Ipiña ha quedado en verlo en algunos próximos partidos, que sean compatibles con sus obligaciones de técnico del Madrid, club que persigue con gran interés los servicios



IPINA

de aquellos jugadores que puedan mejorar su cuadro de profesionales. Y como detalle curioso de esta visita del "patrón de pesca" madrídista a La Coruña, señalaremos que lo cierto es que vino a ver a Luis Suárez y descubrió a otro joven interior deportivista: Regueira. Como el partido Juvenil-Arosa se celebró por la mañana, Ipiña estuvo en Riazor, y en seguida se fijó en la clase, facultades y extraordinaria concepción de la jugada que tiene el delantero juvenil, para elogiarle en forma encomiástica, y pronosticar un espléndido futuro futbolístico al citado jugador, del que recordaremos que ya Heleño Herrera, en una ocasión, dijo que era un inmediato valor de Primera División.

### Alineaciones.

### Goles.

### Arbitro.

R. C. DEPORTIVO DE LA CORUÑA.—Otero; Tomás, Rodolfo, García; Zubieta, Mangriñán; Corcuera, Moll, Pahiño, Suárez y Marroig.

R. VALLADOLID DEPORTIVO. Saso; Matito, Lesmes, Losco; Ortega, Lasala, Cerdán, Ducasse, Lolo, Heriz y Domingo.

1-0—A los cinco minutos del segundo tiempo, un balón sacado de córner por la parte izquierda del Valladolid, es rematado, de cabeza, por DOMINGO, ante la pasividad de la defensa y portero deportivistas, consiguiendo así el Valladolid su gol.

1-1.—Cinco minutos después, o sea a los diez de la segunda parte, una buena jugada de Pahiño desmarcado hacia la izquierda, termina en un pase atrasado sobre el centro del área, que aprovecha bien Moll para, de tiro fulminante, batir a Saso.

Arbitró el señor González Echevarría, del Colegio Guipuzcoano, auxiliado por jueces de línea de su mismo colegio.

# VATAN

Acaba de recibir las últimas novedades en

ORNAMENTOS DE ARTESANIA

## FERROCOLOR

UN REGALO DE GUSTO EXQUISITO EN VATAN

# Caray y Cruz

Tres ve stuarios:

- Violento altercado en el del árbitro.
- Tranquilidad en el del Valladolid.
- No estaba el 'horno para bollos' en el deportivista.

Otra actuación desdichada de un árbitro en Riazor, fué motivo de que los ánimos de muchos espectadores, y aun de algunos jugadores, se encresaran al máximo. Así, cuando llegamos al pasillo que da entrada a los vestuarios, había un verdadero altercado y se oían algunas frases violentas. Entre los forasteros, por el contrario, reina la tranquilidad. Ni los saltos y gritos desbordantes de otros equipos en circunstancias análogas a las suyas, ni abrazos y efusiones, ni aun, en la mayoría de los casos, comentarios sobre lo sucedido. El colmo de la tranquilidad.

A la entrada, Tini, el ex atlético bilbaíno, hoy suplente, va dando cuenta de los demás resultados de la primera división y se lamenta de la derrota de varios y donostiaras. Lesmes, acostado en una camilla, es sometido a un cuidadoso vendaje por el masajista. Los demás están aproximadamente en las actitudes acostumbradas: desnudándose los unos lentamente y otros reposando en un breve compás de espera. Unicamente Cerdán, debutante en primera división, bebe ansiosamente agua mineral. La bandeja de cafés, encima de la cesta del material, espera en balde ser desocupada.

### MIRO JUZGA AL DEPORTIVO

En el centro, el entrenador Miró, había satisfecho con algunos colegas en la prensa. Nos acercamos.

—Moll me ha gustado mucho y Suárez también, por su concepción de la jugada.

—¿Nada más?  
—Le falta mordiente.  
—¿Cómo encontró al Deportivo?  
—Jugó embarrullado. Es natural.  
—¿Por qué?  
—El afán de marcar, el ardor de la lucha, y los nervios que se apoderan de los conjuntos locales cuando no encarrilan el partido, influyeron decisivamente.

—¿Se opuso al juego de su equipo la táctica adecuada?  
—Iturraspe la ordenó bien desde la banda; la realidad es que no fué obedecido.

Llama nuestra atención una fuerte discusión promovida entre algunos jugadores. Miró les mira y sonríe paternalmente. Prestamos atención. Lasala discute acaloradamente con Ortega y Lolo, las cualidades de Luisito Suárez. Unos son partidarios de sus características, mientras otros le niegan totalmente calidad. Cerdán oye atento lo que dicen sus compañeros. Ortega, por cierto bastante gordo, es el más mesurado en su apreciación.

—Por un solo partido no se puede juzgar a nadie, explica.



SARO, guardameta del Valladolid

### HABLA EL DEBUTANTE CERDAN

Continúa la discusión y nosotros nos dirigimos a Cerdán:

—¿Satisfecho?  
—Sí, porque salí con mucho miedo y temí por mi actuación.  
—¿Seguirás de titular?  
—Eso lo sabe el entrenador.  
—¿Qué te pareció el partido?  
—Hemos conseguido un punto. Cuando eso sucede todo se ve bien.

### LA LESION DE LESMES

Lesmes, cojeando, se sienta en el banquillo.

—¿Duele?  
—Mucho.  
—¿Qué tienes?  
—En concreto no lo sé. Parece ser que es un fuerte hematoma.  
—Cuando reapareciste parecía que no era nada...  
—Mientras uno está jugando apenas se aprecia. Ahora en frío, es cuando empieza a molestar.  
—¿Te impedirá jugar el domingo?  
—Espero que no.  
—¿Cómo viste al Deportivo?  
—Marcamos bien a sus puntales y así les fué difícil crear juego.

### FINAL

Entra Iturraspe que felicita a Miró. Este le da una palmadita cariñosa y le dice: Lo siento. El "mister" coruñés, echoza una sonrisa y se va. Nosotros también. Nos acompaña Miró al que después de estrecharle la mano le preguntamos:

—¿Y el árbitro? ¿Qué te pareció el árbitro?  
—Para sí lo quisiera el Deportivo fuera de casa.  
—¿Ya lo creo!  
—¡No! ¡no!... me refería...  
Lo de siempre. Para unos, los favorecidos, elogiosa actuación, para los otros...—R.

### Con los deportivistas

Hay que decirlo todo. No estaba el horno para bollos en la caseta de los deportivistas, quizá por culpa del señor González Echevarría, árbitro que ya nos ha "servido bien" por dos veces, o quizá porque el marcador se quedó estancado en un 1-1 que no favorece en nada a los colores blanquiazules.

Marroig está sentado y con cierta desilusión en el rostro. Será, acaso, por el gol que no llegó a marcar y que todos "vimos" marcado.

—¿Qué te aflige, muchacho?  
—Como dice la canción: lo que pudo haber sido...  
—Por lo menos lo intentaste.  
—Eso sin duda; pero con muy poca fortuna.

—Parece que cuando más se falla es al tener el gol "hecho".  
—Eso creo yo también—nos dice el extremo—. Cuando la cosa está hecha no precisa de esa chispita de genialidad que es necesaria, yo creo, para todo...  
—A ver, a ver...  
—Digo que un balón difícil, si se dirige genialmente, produce lo que se llama un gol de antología; pero un balón fácil, en un momento de demasiada sencillez, origina un fallo también de antología.

—Comprendido.

### RODOLFO, EL FOGOSO

Rodolfo, como todo buen jugador joven con energía y temperamento, está en una situación psicológica de enfado que linda con lo explosivo.

—Si hiciésemos como el "Independiente", ya escarmentarían...  
—¿Hablas del árbitro?  
—Me parece que sí.  
—¿Perjudica mucho un señor de estos?  
—Cuando está "desafortunado" no sabe una nunca hasta donde puede

perjudicarlo, porque como las cosas ocurren anormalmente... pita cuando quiere.

—No me digas más.  
—Y lo peor es que aquí en Riazor parece que tienen todos ellos un campo de experimentación, en el que nosotros somos los "conejos de Indias".  
Dejamos a Rodolfo. En el pensamiento me quedó esta pregunta: "¿Qué opinión tienes tú del árbitro como ente social?"

### PAHIÑO Y EL REBOTE

Desde que me enteré de que Pahiño lee a los maestros de la literatura rusa y otras cosas; que su calidad de jugador es superior, sentí hacia él un ex-interponerme jamás entre su estado de escuchar lo que pueda decir, pero no interponerme jamás entre su estado de ánimo después de un partido "raro" y la posible reacción del delantero centro. Por eso aguardé a ver lo que le pasaba a un compañero de Valladolid. Y lo que le ocurrió fué que, apenas llegado al radio de acción de Pahiño, se oyeron tres o cuatro palabras en tono de voz un poco elevado, y un engorroso silencio después que se terminó al despedirse el periodista vallisoletano. Y yo, sin esperar el posible rebote de aquel balón tan peligroso, me fui.

Así quedaron las cosas. Por su lado el entrenador, señor Iturraspe, también cero. Se le advierte cuando está en vena; depende de la inclinación de la cabeza sobre el pecho. Y la de este día era pronunciadísima.

Salimos del vestuario al mismo tiempo que Cucarella, que llevaba alcohol y árnica para el departamento del equipo arbitral. Al parecer, González Echevarría o alguno de sus ayudantes lo necesitaban.—S.

### Energía atómica para conservar alimentos

Para sorprender a sus amigos, un científico llevo en el bolsillo un pastel de carne cruda picada hace un año. La carne, encerrada en un disco hermético, tiene aspecto jugoso y comestible. En realidad lo es... porque se ha conservado por radiación atómica. Los alimentos irradiados que permanecerán frescos indefinidamente son la más reciente promesa de la ciencia. Lea este valioso informe, junto con otros 20 artículos de máximo interés, en SELECCIONES de Enero, ya a la venta. ¡Cómprala hoy! En este número encontrará los 207 premios del Concurso del mes de Septiembre.

### La Copa del Mundo

## Méjico venció a Estados Unidos (4-0)

Los aztecas, virtualmente clasificados para la fase final

CIUDAD DE MEJICO, 11.—Méjico se puede considerar ya clasificado para la fase final del Campeonato Mundial de Fútbol, que tendrá lugar en Suiza, aun cuando todavía no ha finalizado la eliminatoria de la zona americana. Con su triunfo contra Estados Unidos ha logrado su tercera victoria en los tres encuentros disputados, ya que anteriormente derrotó en dos ocasiones a Haití.—(ALFIL).

### VICTORIA DEL WACKERS DE VIENA

MEDELLIN (COLOMBIA), 11.—El equipo austriaco de fútbol Wackers de Viena, ha vencido al Deportivo Cali, por seis-uno.—(ALFIL).

**PALMIL**  
Purgante Ideal

Acción suave y siempre eficaz, indicado para todos, por ser el mejor purgante.

C. S. 13521.

# Empató el Valladolid

(Crónica de Manuel Hernández)

Alguien que conoce perfectamente al Valladolid a través de sus actuaciones en la actual temporada futbolística, me puntualizó en vísperas del partido de Riazor, que las cualidades primordiales del equipo que entrena Miró, eran su excelente preparación física y la gran solidez del sistema defensivo propio, fundamentado en esa pareja de medios volantes --Ortega y Lasala-- que se van a hacer ancianos en el Valladolid, y del zaguero central Lesmes, reciente internacional.

Y a los pocos minutos de iniciada la contienda con el Deportivo, en una tarde fría pero seca y con regular entrada en las gradas del Estadio, fué fácil comprobar que el técnico que había analizado al Valladolid anticipadamente citando sus virtudes, estaba plenamente en lo cierto. Ortega y Lasala se convertían inmediatamente en los tesoneros vigilantes de los interiores deportivistas, Moll y Suárez, que venían siendo las figuras del cuadro local, intentando así la eficaz labor de anular a quienes podían suponer mucho en el juego de ataque blanquiazul. Detrás de Ortega y Lasala el trio de zagueros, con Lesmes como director del cotarro, se bastaban y se sobaban para cerrar el camino a unos atacantes que llegaban al área vallisoletana forzados por el acoso adversario. Y por si esto era poco, el interior Heriz jugaba teóricamente de tercer medio, contrarrestando el juego siempre peligroso de Zubieta, pero que en la tarde del domingo resultó nulo.

Planteó, pues, el Valladolid su partido de Riazor en una lógica postura de prevención por lo que pudiera ocurrir, y confiando, también mucho, en la valía de sus líneas de retaguardia. Pero a medida que el partido fué entrando en su fase posterior a la inicial, los castellanos se dieron cuenta que dada la forma en que estaba actuando el Deportivo, hasta el atacar podía tener éxito, y ni cortos ni perrezos, pusieron en práctica un juego de ofensiva, que sirvió para evidenciar que los jugadores que integran actualmente el conjunto de Zorrilla, saben pasarse la pelota, tienen buen sentido del fútbol moderno, y poseen, especialmente gran rapidez para adelantarse a la intervención del contrario.

El equipo, por ello, se sentía incómodo ante la pegajosidad del marcaje que la mayoría de los jugadores del Valladolid hacían, y empezaban a desfallecer al comprobar los inútiles esfuerzos de salvar la barrera defensiva que se oponía a que los balones llegaran a los dominios de Saso. Pahiño intentó el remate sin fortuna en varias ocasiones, y Marroig trataba con su velocidad de desbordar a Matito, pero también sin éxito. Unicamente las jugadas aisladas de Moll y Suárez, a pesar de la vigilancia de los volantes contrarios, daban algo de profundidad a los ataques deportivistas, faltos de seriedad y orientación, porque los medios locales, Zubieta y Mangriñán, estaban actuando catastróficamente y habían perdido en seguida la batalla ante el incansable bregar y acertar de Ortega y Lasala.

Así fué transcurriendo el tiempo de los 45 minutos primeros, en el que aparte de ese buen planteamiento táctico-defensivo del Valladolid con resultado positivo en el marcador, y la nulidad del juego deportivista, hubo la nota discordante de un arbitraje inepto, fatal y veleidoso a cargo de González Echevarría, constantemente abroncado por el público, así como la lamentable lesión de Lesmes a pocos minutos del descanso, que sufrió un fuerte golpe al chocar con Saso, en defensa de un difícil balón lanzado sobre la portería propia. Lesmes se retiró a la caseta, y el Valladolid quedó durante algunos minutos con diez hombres, pero ni esta diferencia numérica supo aprovecharla el Deportivo, que se fué a los vestuarios sin saber lo que era inaugurar el marcador.

Había entonces, en el intermedio, mucha intranquilidad en Riazor, porque se veía claramente que el conjunto visitante era sólido, práctico y difícil de batir. Unicamente la esperanza de un cambio en el juego deportivista, malo por todos los conceptos, dejaba abierta alguna esperanza en el ánimo de los aficionados, pero ese cambio no llegó y el segundo tiempo se presentó con las mismas características del anterior, y la única diferencia contraria para los colores coruñeses, de verse con un gol en contra a los cinco minutos de reanudado el partido, obra de Domingo.

El partido tomó así un cariz completamente adverso a los locales, que por ese gol se situaron espoleados en busca de lo que cada vez parecía más difícil: el triunfo sobre el Valladolid. Y en esa reacción que sucede a todo gol en propia meta, aunque dure pocos minutos, el Deportivo logró el fulminante empate, con un tanto rapidísimo e impar, que trabajó muy bien Pahiño, dando ocasión a que Moll rematase desde cerca y en forma impresionante, batiendo a Saso.

Renació de nuevo el ligero optimismo para los blanquiazules, porque aun quedaba mucho partido por delante, pero entonces Miró, originó



ORTEGA despeja rápidamente una difícil situación para su área, ante el acoso de Pahiño

una formación más cerrada del Valladolid, para evitar la reacción deportivista. Lesmes, que había salido en esta parte cojeando y en el puesto de arte, pasando Lolo a ocupar el del internacional, fué retrasado oportunamente a la posición teórica del medio centro antiguo, obstaculizando aún más el camino hacia su área, porque Lolo siguió de defensa central.

Y entonces empezó un constante forcejeo entre los ataques blanquiazules y el destructivo, sereno y eficaz juego de los del Valladolid. No había realmente, una zona libre, ni ningún jugador local se veía en libertad de movimientos, ante la tupida barrera de los castellanos. Mientras González Echevarría seguía haciendo de las suyas, en perjuicio de ambos contendientes, y sin sancionar una cuantas faltas graves y bien visibles, como también dos o tres incidentes que entre los jugadores hubo hacia el final del partido, con alguna que otra agresión, zarranque del propio árbitro y destemplanza de los intérpretes de la contienda, que en su epílogo se celebró en medio de un ambiente apasionado y entre el griterío del público por la calamitosa actuación del árbitro.

Pero así se fué llegando al final, sin que el empate del marcador sufriera alteración alguna, para quedar como resultado último, que hay que reconocer es muy justo. El Valladolid planteó el partido según le convenía y obtuvo un resultado positivo, sin que en la valoración de sus aciertos, o defectos, pueda influir el desastroso arbitraje, que también le perjudicó en ocasiones, ni el mal juego del Deportivo, que estuvo desastrosado como equipo y por individualidades, porque la defensa no controló nunca la pelota en sus despejeos, los medios fracasaron totalmente en su labor, y los delanteros no supieron vencer el sistema defensivo adversario. Desconcerto de principio a fin, con desperados e inútiles esfuerzos, en alocado anhelo por obtener precipitadamente lo que no era posible con la forma de juego que se empleó durante la mayor parte del encuentro. Ni una combinación, ni un pase con sentido y menos, desde luego, el darse cuenta de que lo importante era desprenderse rápidamente de la pelota con largos desplazamientos, para evitar el acorramiento de los jugadores vallisoletanos.

Atravesaba el cuadro blanquiazul por una notoria crisis de juego y forma, que será preciso atajar a tiempo para no incurrir en mayores desastres, que agudicen la nada tranquilizadora posición en la tabla clasificadora, con dos puntos negativos. El entrenador ha de buscar el remedio, entre los elementos de que dispone, haciendo las variaciones precisas, y urgentes, para tratar, por lo menos, de evitar otros males y procurar un enderezamiento del mal rumbo que toma la nave blanquiazul.

Gustó el Valladolid en Riazor, por su conjunto, la rapidez de sus hombres, buena preparación para aguantar los noventa minutos, y la solidez y practicidad de un fútbol con sentido de la colocación y empleo de la táctica adecuada en cada fase del partido. Se ve que el equipo de Zorrilla está bien dirigido y que tiene el fundamento de sus éxitos, como otras muchas temporadas, en Ortega y Lasala, espléndidos toda la tarde en su labor sorda de anular a los interiores contrarios. Lesmes no puede ser juzgado porque su lesión le restó facultades, pero cumplió, a pesar de ello, bien, al igual que sus compañeros de líneas defensivas, Matito, Losco y Saso. En la delantera el mejor fué Domingo, por su movilidad, precisión de regate y sentido del desmarque. Cerdán tuvo un buen debut, mostrándose rapidísimo en las internadas, y Ducasse realizó jugadas de clase. Heriz se sacrificó a una ayuda práctica a los medios y Lolo contribuyó con sus compañeros a la consecución del merecido empate, en un partido con epílogo tumultuoso, porque hubo más que palabras; entre el árbitro y algunos jugadores deportivistas, así como una fenomenal bronca al árbitro en lógica repulsa e indignación de los aficionados, por la calamitosa actuación del nefasto González Echevarría.

**Dr. V. Mosquera Arroyo**  
ODONTOLOGO  
Real, 90 - 2.º  
SUSPENDE su consulta hasta el día 20 de enero.

**SEGUROS**  
Importantisíma Compañía española especializada Seguros Transportes con Oficinas propias, precisa nombrar AGENTE GENERAL todos los Ramos para La Coruña y provincia. Garantizada absoluta reserva. Escribir urgentemente referencias y detalles 713 Alas, Alcalá, 32. Madrid.

**Dr. LOPEZ-DE LA OSA**  
CIRUGIA GENERAL  
DIPLOMADO DE LA UNIVERSIDAD DE LYON (Francia) EN CIRUGIA ESPECIAL DE PULMON, ESOFAGO Y VIAS BILIARES  
AVD. FINISTERRE, 13. - TEL. 4337

Venezuela, Brasil, Argentina, etc.

Gestión Pasaportes y Visados Seriedad, rapidez y economía  
**GESTORIA HISPANIAE**  
TORREIRO, 6 y 8 primero.  
Apartado 353 - Teléfono, 6273

**MAQUINAS DE ESCRIBIR**  
Reparaciones garantizadas  
Mantelería, 8 - La Coruña  
Teléfono 21-21

# ACTUARON ASI...

**OTERO.**—Actuación normal, aunque en el gol, como sus defensas, no merecía nada por evitarlo.

**TOMAS.**—Con el brio de siempre y muchos aciertos, aunque al marcar por zonas dejó completamente libre a Domingo.

**RODOLFO.**—El mejor de la defensa y el único que mantuvo una actuación de regularidad en el equipo. Duro, enérgico y con oportunos cruces en ayuda de sus compañeros de línea. Como ellos, mostró en el gol del Valladolid una inexplicable pasividad.

**GARCIA.**—Muy por bajo de su rendimiento normal.

**ZUBIETA.**—Atravesó una crisis de juego y forma el internacional, que queda bien patente en las actuaciones del equipo blanquiazul.

**MANGRINAN.**—Tuvo una mala tarde, si se le compara con otras pasadas, y aunque puso brio y tesón en la contienda, todo lo hizo aloccadamente y sin resultado práctico.

**CORCUERA.**—Muy flojo en los noventa minutos de juego.

**MOLL.**—Intervenciones aisladas de mérito, y espléndida intervención en el gol del empate. Muy marcado por Ortega, no supo o no pudo casi nunca librarse de su vigilancia.

**PAHINO.**—Con ráfagas de su peculiar juego y solo rematando con acierto de vez en cuando. La posición teórica retrasada que ocupa, le perjudica sobremanera y merma eficacia rematadora al equipo. Intervino decisivamente en el gol coruñés.

**SUAREZ.**—Llevó a cabo las jugadas de más clase de la tarde, pero fueron contadas. Se limitó a situarse en la zona media del campo, y tampoco fue capaz de burlar el marcaje de Lasala.

**MARROIG.**—Con rapidez que es la mayoría de las veces aloccamiento, y sin practicidad alguna en sus intervenciones, entusiasmó pero faltas de sentido. Tuvo en sus botas la ocasión más clara de obtener el triunfo y la malogró.

## EL ARBITRO

**GONZALEZ ECHEVARRIA.**—Calamitosa actuación, intolerable en un árbitro que se titula de Primera División, por sus constantes errores técnicos, inhibiciones en los altercados que hubo y desfachatez para con el público. Por no tener, no tuvo ni sentido de la colocación, obstruyendo con su presencia el juego en muchas ocasiones. Lamentable en todos los conceptos, el arbitraje de este inepto colegiado.

## Falleció el ex campeón mundial de boxeo Rocky Kansas

**BUFFALO, 11.**—Ha fallecido en el Hospital de Investigación del Cáncer, el púgil Rocky Kansas, que fué campeón mundial en la categoría de los ligeros. Rocky, que contaba 58 años, se hizo profesional en 1911 y logró el título en 1925 al vencer a Jimmy Goodrich.—(ALFIL).

## Agricultores Granjeros

**EL MATADERO DE PORRINO** os ofrece el mejor pienso para vuestros ganados y aves:

**HARINAS DE CARNE**, con el 70 % de proteínas, a 8,50 pesetas kilo, incluido envase.

Pedidos mínimos: saco de 50 kilos. Dirigirse por escrito a

**MATADERO DE PORRINO**  
Apartado, 5-PORRINO (Pontevedra)

## Vendo Toldos nuevos y usados

Razón. Representante: Ramón Portilla Vega. Cubela, 114  
Teléfono 55552

## Ayuntamiento de La Coruña

Se abre un concurso entre los industriales de esta plaza, por un plazo de cinco días contados a partir del día siguiente a la publicación de este anuncio para adquirir el mobiliario con que han de estar dotados los Grupos Escolares de Bens, Feans y Silva de Abajo, por un importe de 60.000 pesetas.

Los concursantes presentarán sus proposiciones en el Registro General de Entrada del Ayuntamiento en sobre cerrado y lacrado con la inscripción "Proposición para optar al Concurso de adquisición de mobiliario para los Grupos Escolares de Bens, Feans y Silva de Abajo", de 10 a 13 debidamente reintegrados y con arreglo al modelo que se hallará de manifiesto en el tablón de Anuncios y en el Negociado de Cultura y Arte durante el periodo de presentación de proposiciones.

La Coruña 2 de enero de 1954.  
ALFONSO MOLINA.

## EDICTO

**EL JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA DE BEANZOS.**

HACE PUBLICA, a efectos del artículo 2.042 de la ley Procesal Civil, la existencia e incoación de expediente de declaración de fallecimiento de **DON JOSE-MARIA BONOME FERNANDEZ**, de 49 años, hijo de Juan Antonio y Angela, labrador, casado con María-Francisca Amido Lagares, natural de Viñas (Padérne) y vecino de Souto, de donde se ausentó para Nueva York en 1935 y desde 1933 se carecen de noticias supras ignorándose su paradero.

Dado en Betanzos a 5 de enero 1954.  
1.) Santiago Pérez-Ardá.  
El Secretario,  
f.) Ramón Isasi.

# Muy avanzado el partido marcó el Santander su único gol frente al Celta: 1-0

## Quinocho y Torres destacaron en el equipo vigués

**SANTANDER, 11.**—Alineaciones: **SANTANDER:** Ortega; Marquitos, Barrenechea, Felipe; Farias, Vázquez; Moro, Martínez, León, Alsúa y Espina.

**CELTA:** Adauto; Quinocho, Lolín, Otero; Gaitos, Cerdá Eliseo, Olmedo, Aretio, Torres y Mekerle.

Arbitró muy bien Caballero.

Encuentro de escaso interés. El pésimos estado del terreno por la fuerte lluvia caída antes del encuentro, impidió el control del balón y la precisión en las jugadas. El Celta dominó pero sus deficientes tiros neutralizaron su esfuerzo. El Santander realizó mal encuentro exceptuando a la defensa. Alsúa, muy bien marcado, fué uno de los jugadores menos destacados en el campo.

Comienza el encuentro con incursiones célticas muy peligrosas y el portero local hubo de lanzarse en dos ocasiones a los pies de los delanteros contrarios, para evitar los remates. El público animó unas veces y silbó otras al Santander al ver su juego totalmente desorganizado. Leve reacción sanderina que dura hasta el final del

primer tiempo en el que el público se aburría soberanamente.

El segundo comienza con dominio alterno. Alsúa recibe un balonazo en el estómago y es retirado para reaparecer al poco tiempo en el extremo. Se juega con dureza, especialmente por parte céltica, y su delantera realiza buenas incursiones que neutraliza la defensa local, especialmente Marquitos. A los 24, y en pleno dominio céltico, avanza local por el ala izquierda y Moro remata de cabeza al fondo de la red. A partir de este momento el encuentro cobra cierto interés, por ver si llega el empate, pero con un córner a favor del Celta, sin consecuencias, finaliza el partido.

El Santander no ha hecho su partido. El campo, encharcado, le impedía poder realizar el juego que es habitual en él. En el primer tiempo equivocó la forma de jugar y por ello fué dominado por el Celta. En el segundo debió recibir instrucciones concretas en la caseta y salió con más ánimos a disputar entusiastamente balones al Celta. Así lo hizo y el Celta, con un enemigo más pegajoso, ya no pudo continuar el juego de la primera parte.

En general, el Celta viene a ser un equipo que está batallando con alborozo y entusiasmo por salirse de las fatídicas zonas de la caída en segunda división.

Dos jugadores destacaron en el conjunto gallego; el defensa Quinocho, muy elástico, muy flexible, muy valiente, y el interior izquierdo Torres, cuyo dominio del balón y de la jugada fué nota distinguida en todo el Celta. Tras de ellos Olmedo y Mekerle. Gaitos tuvo sobre sí la misión de marcar a Alsúa. Adauto realizó muy buenas paradas.

Durante todo el partido se había advertido que aquel de los equipos que marcara el primero, se anotaría la victoria.

# 1-0: Derrota mínima del Ferrol en León

## Ambos conjuntos realizaron juego de baja calidad

**LEON, 11.**—Los equipos alinearon así:

**CULTURAL LEONESA:** Amaro; Macario, Tomé, Quis; Buendía, Clemente; Cholin, Montolia, Chás, Vallejo, Miche.

**FERROL:** Zamorita; Cobas, Arranz, Perniche; Ares, Munuaga; Barús, Azneltia Carriega, Artime, Tolín.

Arbitró correctamente Méndez. Encuentro de baja calidad de juego en los dos tiempos. A los treinta y seis

# El Boca Juniors jugará más partidos en España

**MADRID, 11.**—El equipo argentino Boca Juniors, jugará, probablemente, el día 14 en Valencia, el 20 en San Sebastián y, posteriormente en Sevilla.—(ALFIL).

**MADRID, 11.**—Con motivo de la noticia circulada días atrás sobre las gestiones que realiza un subdito argentino cerca del Atlético de Bilbao y del Real Madrid, para que estos clubs se desplacen próximamente a Buenos Aires y a otros países suramericanos para actuar contra determinados equipos, la Delegación Nacional de Deportes ha hecho pública una nota en la que advierte que semejante tanteo carece del permiso superior reglamentario, condición previa e indispensable para acordar una excursión de clubs españoles al extranjero.—(ALFIL).

## Baloncesto

# Triunfos del Imperio, Español, DYA y OAR en el campeonato provincial

En la jornada del domingo, correspondiente al campeonato provincial se dieron los siguientes resultados:

En Maracañá:  
D. Y. A., 25; Bazán B, 24.  
O. A. R., 19; Ulteira, 10.  
En Monelos:  
Español, 18; San Fernando, 13.  
Juventud, 21; Imperio F. J., 26.

## CLASIFICACION AL FINALIZAR LA PRIMERA VUELTA

	J.	G.	P.	F.	C.	P.
Bazán A	9	9	0	618	198	13
Imperio F. J.	9	7	2	299	202	16
D. Y. A.	9	7	2	278	201	16
Juventud F. J.	9	6	3	264	280	15
Bazán B	9	5	4	334	292	14
C. Arenal	9	4	5	242	380	13
Español S. D.	9	3	6	286	282	12
San Fernando	9	3	6	261	231	12
O. A. R.	9	1	8	139	364	10
Ulteira	9	0	0	155	297	9

# IMAGENES

**SEC NTES.**— Practica el Valladolid un juego que no le va al Deportivo. De ahí el temor que nos proporciona siempre su visita a Riazor, terreno que les resultó siempre propicio y que esta vez no abandonaron de rositas. Viaja el conjunto vallisoletano en plan de secante, con la papeleta bien aprendida y desarrollada concienzudamente para obtener el apetecido fruto. Pero frente a esta táctica de marcaje estrecho con la que hizo sucurrir a equipos de más enjundia que el blanquiazul, es preciso oponer algo más que lo que anteaer opusieron los coruñeses. Una mayor rapidez en la jugada, mayor velocidad en los desplazamientos del jugador y apoyo mutuo. Obstinarse en jugar por el centro nos pareció un error, asimismo. Hay que ir pensando en algo capaz de desbaratar el sistemático cerrojo instalado ante la puerta de los equipos que como éste vendrán a Riazor en busca de los puntos. Si no...

**ARBITRO.**—No soy de los que defienden sistemáticamente toda innovación. Alabo, en cambio, las medidas que contribuyen a hacer más sugestivos los noventa minutos de un encuentro de futbol. Lo digo por el tercer equipo que en la tarde del domingo hizo las delicias del respetable: el equipo arbitral. No es que lo haya hecho mal, porque eso en Riazor no nos sorprende, sino por el reparto de funciones en el terceto. El que parecía un árbitro responsable, resultó un jugador bastante halagüeño que interceptó balones, dificultó jugadas, estuvo en "off-side" buena parte del tiempo y hasta pareció tenerle aversión al área, en la que no entra "a por uvas" como cualquier fenómeno. Sus funciones se las abrogó uno de los guardalíneas, alto y enjuto, que desde su altura fué capaz de juzgar hasta mismísimo juez enmendándole la plana e imponiendo un criterio restringido por estar supeditado a una zona: el área vallisoletana. A este árbitro se dirigían los jugadores en sus reclamaciones y a él también dirigió el público justamente enojado los denuestos consiguientes. Mala cosa es para un juez dejar su responsabilidad en manos de terceros; peor, mucho peor, es dejar sus funciones.

**APRESURAMIENTO.**— El "visteme despacio, que tengo prisa" tiene aplicación práctica hasta en el fútbol. No suele ser el apresuramiento nuncio de buenos resultados y el domingo fué el causante de muchos desaciertos, así como de acciones y situaciones trágicas que no fueron rubricadas por la risa del público porque a la vista de lo que ocurría en el marcador no tenía buen talante. Momentos en que el gol parecía inevitable --aquellas ocasiones de Pahiño, Corcuera y Marroig-- sólo la premura lo evitó; apresuramientos aquellas jugadas de Marroig y Pahiño, éste con motivo de un golpe franco y aquél en un saque de banda, que se tornaron en contra. ¿Y no fueron esas prisas de última hora las que, más que un plausible rasgo de compañerismo, determinaron a Otero a poner "fuera de juego", llevando en brazos a un contrario lesionado hasta más allá de las líneas de toque? Evidentemente, es serenidad lo que hace falta en estos minutos cruciales de los encuentros. Con ella se adopta el ritmo conveniente que no es el apresuramiento ni la parsimonia, sino algo intermedio que permita construir con efectividad.

**A QUIEN CORRESPONDA.**— Quiéramos preguntar si los equipos de primera división que actúan en

Riazor contra el Deportivo, poseen una bula especial que les exima de ser castigados con el oportuno penalty, previa falta grave en su propia área. Porque jornada tras jornada, desde hace un par de temporadas—incluyendo las de la liguilla—el equipo visitante incurre en tal sanción que le es hurtada por el árbitro de turno. Si no existe tal bula; si como creemos no existe en el Reglamento excepción alguna en la aplicación del artículo correspondiente, habrá que imputar el hecho a otras causas. A lo peor el aire de Riazor produce penalties como no puede producir el cocotero u otros productos tropicales. Puede ser cuestión de zonas, porque en otros lugares se producen con verdadera prodigalidad. He aquí un asunto que brindo a los investigadores. Merece la pena estudiarlo. Dado con el quid saldremos ganando todos: público, equipo y árbitros que se llevan las culpas a lo mejor, injustamente. ELE.

**BALSAMO GERMANO CONTRA SABAÑONES**  
NO MANCHA LAS MANOS  
DE VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

**YA TIENE USTED EN ESPAÑOL**  
EL PRIMER NUMERO DE LA REVISTA  
**CIENCIA Y VIDA**  
versión al castellano de la edición francesa "SCIENCE ET VIE".  
Publicación mensual. 20 interesantes artículos. Precio 12 pesetas.  
VENTA EN LIBRERIAS Y KIOSCOS

**MALA REAL INGLESA**

Facilitamos gratuitamente Tripticos

Cocina Española  
Rápido embarque

PROXIMAS SALIDAS PARA LOS PUERTOS DEL BRASIL, MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES, DE LOS MAGNIFICOS TRASATLANTICOS

ANDES ..... 17 Enero  
HIGHLAND BRIGADE .. 19 Enero  
ALCANTARA ..... 8 Febrero  
HIGHLAND CHIEFTAIN. 16 Febrero

ANDES, Unico trasatlántico en la ruta a América del Sur con estabilizadores, sistema moderno que evita el balanceo.

**AGENTES: RUBINE E HIJOS**  
Grammas y telefonemas: RUBINE  
REAL, 81 # Teléfono 2435 # Apartado 174 # LA CORUÑA



**CHAS**, el ex deportivista que ahora figura como delantero centro en la Cultural Leonesa, y es el máximo goleador del grupo Norte, aunque contra el Ferrol no consiguió marcar minutos de la primera parte se marcó el único gol, por medio de Vallejo. La Cultural jugó su peor partido en casa y eso que tenía enfrente a un endeble contrario, aunque sí excesivamente "correoso" y dispuesto a echar el resto con tal de no ser batido por un tanteo abultado. En el Ferrol, Zamorita se mostró muy completo toda la tarde, mereciendo su actuación muchos aplausos. El trío defensivo, especialmente el central, se mostró seguro, y en la delantera bulleron mucho los interiores y delantero centro, siendo los más flojos los extremos. Lo mejor del equipo ferrolano fueron los dos medios volantes, que batallaron sin descanso.

**VISNÚ**  
IDEAL PARA EL CUTIS

Campo a través

# Allende, se adjudicó el "I Trofeo Capitán General"

Iglesias ganó la prueba de juveniles



Allende e Iglesias vencedores de sus respectivas categorías, en la carrera "I Trofeo Capitán General"

En la mañana del domingo se disputó en el circuito de Santa Margarita el "I Trofeo Capitán General" con la participación de treinta y cuatro corredores pertenecientes a Ferrol, Lugo y La Coruña.

El triunfo absoluto ha correspondido al atleta lucense Allende, que tuvo como rivales más cercanos al ferrolano Seoane y al coruñés Taboada. En juveniles el triunfo se lo adjudicó Iglesias, de la Bazán, seguido de cerca por Freire y Coira, también de Ferrol.

Desde el primer momento se entabló una enconada lucha para el primer puesto entre Allende, Seoane y Taboada, marcando el tren inicial este último, para en la primera subida por el bosque de eucaliptus ser desbordado en primer lugar por Seoane, y más tarde, junto al bosque de pinos, por Allende. Al introducirse en los prados, en la segunda vuelta, Taboada recuperó terreno sin llegar a alcanzar a aquellos, pero en la subida de esta vuelta, y precisamente también en el mismo bosque, logró ponerse a la par de Seoane, el cual había sido sobrepasado por Allende. A partir de este momento se fueron distanciando Allende de Seoane y éste de Taboada, para entrar por este orden en la meta. En cuarta posición entró Varela, que parece haber recuperado un poco sus facultades. Ro-

mero, por el contrario, se encuentra bajo de forma.

El triunfo de Allende ha sido merecido y desde luego demostró encontrarse en un buen momento, siendo una lástima que no hubiesen venido los hermanos Teixeira para equilibrar sus posibilidades.

En juveniles la lucha ha sido más reñida, demostrando tanto el vencedor como sus seguidores las excelentes condiciones que tienen para el atletismo.

Por equipos venció en ambas categorías la Empresa Nacional Bazán, clasificándose en segunda posición el Centro Cultural de Santa Lucía.

Los resultados técnicos de la prueba en los primeros puestos han sido los siguientes:

Primera categoría.—1, Joaquín Allende S. Fernando (Lugo), 22' 53" 6.

2, Eugenio Seoane, E. N. Bazán (Ferrol), 23' 07".

3, Manuel V. Taboada, Santa Lucía (La Coruña), 23' 13".

Juveniles y debutantes.—1, Francisco G. Iglesias, E. N. Baciones (Ferrol), 16' 31" 6.

2, Francisco Freire, E. N. Bazán (Ferrol), 16' 46".

3, Manuel N. Coira, independiente (Ferrol), 16' 48".

De los treinta y cuatro participantes que en total tomaron la salida, se retiraron dos debutantes y un juvenil. EUSEBIO ALVAREZ.

## Rilo, en negociaciones con el Ferrol

Por conducto particular, sabemos que el notable ariete del Juvenil, Rilo, ha sido solicitado por el Club Ferrol, que le ofrece una ventajosa proposición por lo que resta de temporada.

El coruñés ha contestado ayer, telefónicamente, con una contraoferta que se aparta muy poco de lo que inicialmente da el club ferrolano, por lo que es muy posible que las gestiones cristalicen en algo positivo.

## Tercera División (CONTINUACION DE QUINTA)

netración absoluta entre Regueira y Seijas, para que todo el equipo librase un buen encuentro y encontrara fácil el camino de la meta enemiga, ante la que Rilo fué siempre una constante pesadilla. Así tuvo que actuar frecuentemente y bien el meta forastero Emiliano, quien, por cierto, hubo de retirarse lesionado poco antes de terminar el primer tiempo, para ser sustituido por Alfonso, que ya no abandonó el puesto.

La decoración, como hemos dicho, varió después, más por la desgana que los juveniles pusieron en el encuentro que por mérito del equipo forastero. Porque demostraron los "arrosanos" una flojedad común, en la que apenas si se puede hacer la excepción de su centro delantero Rubio, y de sus interiores Sario y Quintela, muy esporádicamente por cierto. Los demás nada, o casi nada, plasmaron en el césped de Riador, en una mañana que parecía de entrenamiento coruñés.

Y menos mal que a los cuatro minutos un buen pase de Sario a Rubio, fué motivo para que se acortaran distancias, y a los treinta y dos, Baña volviera a marcar. Estos goles aislados espolearon a los muchachos de Rodrigo que, a manera de contraataque, aumentaron el tanteador con dos nuevos goles a los nueve minutos —en hábil cabeceo de Calvo, a pase estupendo de Rilo, tras una serie de regates en corto del ariete que profundizó en la inteligente jugada—, y a los cuarenta, en internada de Seijas.

Hecha mención de las individualidades destacadas, sólo nos queda decir que Regueira va cuajando a pasos agigantados en el notable interior que todos deseamos. Rilo, evidenció que ya no le queda nada que aprender en tercera división, y el Juvenil, magnífico conjunto, al ocupar el puesto de líder mantiene más vivas que nunca las ilusiones de sus numerosos seguidores, de alcanzar la segunda división, que es la que a la calidad de su juego corresponde.

Arbitró Farifias, que siguiendo la nueva orientación, nos hizo saber que para él tampoco hay penalities. Por lo demás estuvo bien.

A sus órdenes, y a las de sus ayudantes, señores García Rodríguez y Varela, los equipos alinearon:

AROSA: Emiliano (Rodríguez); Carragal, Serantes, Castiñeiras; Chiarroñi, Pastor; Baña, Savio, Rubio, Quintela y Fresco.

JUVENIL: Mangana; Bello, Manín, Nano; Antelo, Juananco; Calvo, Seijas, Rilo, Regueira y Vegazo.

RUBEN

# M A R C A D O R

## PRIMERA DIVISION

Osasuna - R. Madrid, 1-1.  
At. Bilbao - Valencia, 1-2.  
Santander - Celta, 1-0.  
Oviedo - Gijón, 1-0.  
Deportivo - Valladolid, 1-1.  
Sevilla - Jaén, 5-2.  
Barcelona - Real Sociedad, 6-0.  
At. Madrid - Español, 2-2.



## SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)  
Eibar - Alavés, 0-1.  
Sabadell - Escoriaza, 4-0.  
Leonesa - Ferrol, 1-0.  
Salamanca - Torrelavega, 5-0.  
Zaragoza - Baracaldo, 0-3.  
E. Industrial - Lérida, 3-3.  
Logroñés - La Felguera, 3-0.

## SEGUNDA DIVISION

(Grupo segundo)  
Linense - Las Palmas, 2-0.  
Tenerife - Jerez, 2-1.  
Málaga - Melilla, 4-0.  
At. Tetuán - Tánger, 5-2.  
Murcia - Granada, 0-2.  
Hércules - Badajoz, 3-3.  
Alcoyano - Castellón, 4-3.  
Mestalla - Mallorca, 5-2.

## TERCERA DIVISION

(Grupo primero)  
San Martín - Orense, 4-0.  
Turista - Langreano, 1-0.  
Santiago - Arsenal, 1-0.  
Turón - Pontevedra, 6-3.  
Lugo - Europa D., 1-1.  
Juvenil - Arosa, 5-2.  
Marín - Lemos, 4-1.  
At. Zamora - Ponferradina, 2-0.

## CLASIFICACIONES

### PRIMERA DIVISION

J. G. E. P. F. C. P.

Madrid	16	10	4	2	38	19	24	+8
Sevilla	16	11	0	5	35	21	22	+4
Barcelona	16	9	3	4	39	20	21	+5
Santander	16	9	3	4	30	30	21	+3
Valencia	16	8	3	5	40	21	19	+5
At. Bilbao	16	9	1	6	35	25	19	+1
Valladolid	16	7	3	6	28	29	17	+3
Español	16	6	4	6	30	22	16	-2
Deportivo	16	7	2	7	23	26	16	-2



## TROFEO "MARTINI & ROSSI"

### PRIMERA DIVISION

16.ª JORNADA

### CLASIFICACION ACTUAL

1.º—REAL MADRID diferencia .....	19 goles
2.º—BARCELONA " .....	19 "
3.º—VALENCIA " .....	19 "

Cuando desee un aperitivo insuperable, pida un MARTINI y saboreará el vermut elaborado por "Martini & Rossi" la marca de fama mundial.

## Serie A regional

# Brigantium, Fabril y Ordenes, en los primeros lugares, sin perder ningún partido

### BRIGANTIUM, 0 - FABRIL, 0

Un partido de leve superioridad técnica coruñesa contrarrestada por el ímpetu brigantino, manifestado especialmente en las líneas defensivas. Un tiro de los locales y otro de los forasteros, se estrelló en el larguero, por lo que se puede decir que la suerte favoreció por igual a ambos conjuntos.

Faltando diez minutos para concluir el tiempo reglamentario, fueron expulsados del terreno de juego, Vasco y Losada, por practicar juego peligroso.

A las órdenes del árbitro ferrolano señor Filgueira, los equipos alinearon:

FABRIL: Gantes; Porvén, Piñeiro, Vasco; Varela, Barreiro; Chines, Naya, Miramontes, Manolé, Bouzas.

BRIGANTIUM: José Luis; Guillermo, Modesto, Monelos; Adolfo, Doval; Losada, Senra, Moncho, Sito y Roibás.

### ASTANO, 2 - ARENAL, 1

Partido de mala calidad de juego el que nos depararon el Astano y el Arenal, que concluyó con empate a un gol en la primera tanda de su desarrollo, marcados por el interior Vituco, el del Astano, y por el también interior Losada, el del Arenal.

El Arenal fué superior a sus contrarios, por lo que no merecieron el mínimo resultado adverso. Pese a ello en la segunda parte, Lázaro consigue el gol que había de resultar el del triunfo de su equipo.

Alineaciones:  
ASTANO: Cinzo; Cao, Lesta, Paco; Lázaro, Cobelo; Chacho, Vituco, Cubano, Seito y Reguera.

### ARENAL: Severino; Enrique, José

Ramón, Gato; Martínez, Miguel; Augusto, Souto, Novoa, Losa y Budiño.

### ESTEIRO, 3 - FLAVIA, 0

EL FERROL DEL CAUDILLO.—A los dos minutos, Fábregas, a pase de Rucho, marca el primer tanto del Esteiro, perdiendo el mismo jugador, al igual que sus compañeros de línea, varias claras ocasiones, por la inocencia de sus tiros, aunque bien es verdad que les perjudicaba mucho el infame estado del terreno de juego.

En la segunda parte marca de nuevo Fábregas a los once minutos, y Rucho a los 26. El Flavia no dió sensación de equipo; destacaron su meta Buela; Federo, un magnífico volante, y los dos interiores.

Del Esteiro, Filgueiras, los volantes y el ala derecha del ataque, en especial Ledo, que brilla por el sentido de su juego reposado y magnífico toque de pelota. El árbitro señor Adeliño, muy bueno. En las bandas fué también auxiliado por Castiñeiras y Pérez.

ESTEIRO: Pedrito; Vilela, Carlocho, FIFigueiras; Ribera, Ramos; Rucho, Ledo Fábregas, Abalde y Lexo.

FLAVIA: Buela; Basadre, Chucho, Chenta; Federo, Pablo; Cho, Cea, Paquito, Manoliño y Paz.

### NUMANCIA, 2; VILLALBES, 1

A los cinco minutos logran ventaja los ferasteros, al transformar Durán II magníficamente un penalty. A los 20, empatan los locales al empalmar Ventura magistralmente a las mallas. Ocho minutos después, son castigados los forasteros con penalty, que supone, al

ser convertido en gol, el segundo tanto para los locales. La falta la tiró Rubio. Con este resultado, que había de ser el definitivo, termina la primera parte. La continuación es de inicial presión villalbesa, contrarrestada por peligrosas arrancadas locales. El interior "numantino" Rufino falla incomprensiblemente una estúpida oportunidad, y el trencilla deja sin sancionar un penalty hecho a un atacante local, en fácil posición de tiro.

A las órdenes del señor Novo, los equipos alinearon:

R. VILLALBES: Man; Casal, Chelo, Hermida; Durán II, Novoa; Durán I, Requere, Seijas, Castro, Mario.

NUMANCIA: Antonio; Chao, Julio, Lulo; Malpica, Rubio; Ventura, Souto, Gutiérrez, Rufino, Joja.

## LETRAS

REVISTA DEL HOGAR

Para su coche.

**Tudor**

La BATERIA PREFERIDA

Un año de garantía

SIN AUMENTO DE SU PRECIO DE TARIFA

PIDALA A SU HABITUAL PROVEEDOR

Hágase millonario.....

EL PLACER DE BEBER FUNDADOR ES SUFICIENTE, PERO ES QUE ADEMAS PUEDES GANAR VEINTICINCO MIL PESETAS CADA MES Y CONVERTIRTE EN MILLONARIO EN FEBRERO PROXIMO

## FUNDADOR

Domecq



CLUB FUNDADOR DOMECQ

RECUERDE SIEMPRE ESTE CUADRO DE HONOR DE ALGUNOS PRODUCTOS DOMECQ

CARLOS I	Licor CREMA DE LIMA	Vino de LA RAZA
CARLOS III	ANIS DOMECQ	RIO VIEJO
FUNDADOR	CHAMPAN DOMECQ	JÁNDILLA
TRES CEPAS	Aperitivo RADIUM	Finó LA INA

DOMECQ no compile en precios; lo hace solo en calidad



LOS MADRUGADORES

Aun cuando a simple vista pareciera prematuro alzar el telón y poner sobre el tapete nuevamente el tema taurino, no somos nosotros los primeros en dar comienzo a la actividad, reducida si se quiere al simple comentario, ya que a estas alturas del mes de enero son varias las plazas españolas que se aprestan a organizar sus cosas con vista a la temporada venidera.

Remontada ya la segunda vuelta del campeonato nacional de Liga y reanudadas las actividades ganaderas en Andalucía y Salamanca, han sido ya los madrileños los primeros en tomar medidas con vistas a sus tradicionales corridas de San Isidro, para lo cual adquirieron varios lotes de toros. Y a los madrileños siguen los pamplonés que proyectan la organización de los sanfermines, según hemos podido comprobar por el anuncio de concurso del cartel.

Este año Bilbao tendrá nueva empresa. La organización de las famosas corridas de agosto correrán a cargo de la empresa de Madrid que, tras conseguir en arriendo los cosos de San Sebastián y Gijón, completa ahora su exclusiva dedicando a la bilbaína su atención. ¿Tardarán mucho en pasar a la jurisdicción de los empresarios madrileños las plazas de Santander y La Coruña?

Pero ya hemos llegado a lo nuestro. ¿Qué se proyecta hacer aquí? ¿Se ha pensado en serio en este año de extraordinario tráfico turístico que se avecina...?

Cremos que los madrugadores llevan siempre ganada la acción si su actividad se enfoca hacia objetivos concretos. Por lo pronto, nos consta que los resultados adversos con que en más de una ocasión tuvo que enfrentarse el empresario de nuestra plaza fueron consecuencia de esa inactividad y ese sesteo ya tradicional en la Comisión de Fiestas que va dejando para quince días antes de la semana grande lo que es preciso montar con antelación.

Ahora es el momento indicado de ir de lleno a la organización del programa de toros. El ejemplo que en otras provincias se nos está dando, bien puede ser tomado en consideración por quienes tienen en sus manos el que La Coruña no vaya a remolque en esta ni en otras materias.

E. D.

**CONTINUA**

LA UNICA LIQUIDACION que

**ALMACENES LA PALLOZA**

HACE DURANTE TODO EL AÑO POR FIN DE INVENTARIO

**¡ESTA ES LA GRAN OPORTUNIDAD DE COMPRAR BARATO SOLO HASTA EL DIA 20 APROVECHELA Y ACUDA A**

**ALMACENES "LA PALLOZA"**

FERNANDEZ LATORRE, 20

**¡¡ No importa !!**

**El remedio... PEGAMENTO "IMEDIO"**

PARA PEGAR OBJETOS ROTOS Y PARA USOS INDUSTRIALES

## Los productos que llevará la Misión comercial española al Próximo Oriente, expuestos en Madrid

MADRID, 11. — Con asistencia del director general de Mercados, señor Junco; del delegado nacional de Sindicatos, señor Solís; del secretario nacional, señor Vizcaino, y otras autoridades y jerarquías, se ha verificado esta tarde la apertura de la exposición de los productos que llevará la Misión comercial española al próximo Oriente, que saldrá de Barcelona el próximo día 25.

El objeto de la misión es dar a conocer en los mercados del próximo Oriente toda la gama de producciones españolas, por medio de muestras adecuadas cuando los productos lo permitan, o, en caso contrario, por catálogos y material informativo. Todos los gastos que origina esta misión corren exclusivamente por cuenta del Gobierno. Una vez concluida la labor, las muestras cedidas se devolverán a sus propietarios.

La Misión visitará Egipto, Líbano, Siria, Jordania y otros países del próximo Oriente. Irá presidida por el representante del Ministerio de Comercio, don Manuel Quintero, a quien acompañarán otros cinco funcionarios. La Misión estará un mes en El Cairo y después visitará Alejandría, Beirut, Damasco y Amán. Se calcula que en

el recorrido de los diversos países se invertirán unos cuatro meses.

Los productos aparecen colocados en unos paneles de madera, perfectamente acondicionados, de iguales medidas, para facilitar su exposición y montaje. Se han cubierto unos 1.300 paneles con los productos susceptibles de ir así acondicionados, quedando después varios bultos sueltos con artículos de mayor volumen, como bicicletas, motores eléctricos, máquinas de escribir, de calcular, aparatos eléctricos, etc. La expedición constará de unas 25 toneladas.

Las diversas salas del domicilio de la Misión estaban completamente cubiertas de productos, entre los que se veían producciones de casi todas las provincias españolas, no figurando los de alguna de Levante y Cataluña, por estar ya dispuestas para su embarque en el puerto de Barcelona.

Los visitantes hicieron grandes elogios de la exposición, que es una muestra viva, no sólo de capacidad industrial española, sino también de los nuevos métodos comerciales para hacer acto de presencia en aquellos mercados donde, además de gran interés por conocer la potencia industrial de España, hay posibilidad de establecer un intercambio comercial.—(CIFRA).

## Un "Comet" cayó al mar cerca de Elba

(CONTINUACION DE PRIMERA) rante la noche los cuerpos yacentes en el depósito del cementerio local. En el aeropuerto romano de Ciampino, de donde salió el "Comet" a las 10'31 del domingo, unos treinta minutos antes de caer al mar, testigos dicen que una señora rubia pasajera compró un muñeco para su niño pequeño en una tienda del aeropuerto, pocos minutos antes de que despegara

se el gigantesco aerotransporte en su viaje de regreso.—(EFE).

### UN PERIODISTA ENTRE LAS VICTIMAS

LONDRES, 11.—Entre los pasajeros del avión "Comet" figuraba el famoso corresponsal de guerra y autor Chester Willmot. Ultimamente era redactor de asuntos militares del periódico inglés "The Observer".—(EFE).

### SOSPECHAS DE SABOTAJE

PORTO AZZURRO (ISLA DE ELBA), 11.—Los investigadores británicos han llegado a la isla de Elba en busca de indicios de un acto de sabotaje que pudiera haber provocado la catástrofe del "Comet", que cayó al mar.

Los cadáveres recuperados son los de una joven de 19 años, de otras seis mujeres, de cuatro niños y de cuatro hombres.—(EFE).

### NO HAY SUPERVIVIENTES

LONDRES, 11.—Las últimas noticias recibidas del paraje donde se produjo la catástrofe del "Comet" dan cuenta de que no ha sido encontrada ninguna persona con vida. Aviones y barcos de varias nacionalidades colaboran en los intentos de salvamento.—(EFE).

### TRES CAZAS ABANDONADAS POR SUS PILOTOS EN PLENO VUELO

FRANCFORT, 11.—Los tres cazas "Saure", a reacción, que se han estrellado al Sur de Francfort en el día de hoy, fueron abandonados por sus pilotos cuando se agotó el combustible en pleno vuelo. Los tres pilotos se han salvado al salir despedidos de los aparatos gracias al asiento especial que es expulsado por medio de un mecanismo que el propio aviador pone en acción en caso de apuro. Los tres descendieron en paracaídas en una zona situada entre Francfort y Darmstadt.—(EFE).

### LOS "COMET" NO VOLARAN POR AHORA

LONDRES 11.—La B. O. A. C. anuncia que mientras se averigüen las causas de la catástrofe ocurrida en el Mediterráneo a un avión "Comet", todos los aparatos de este tipo los dejará en tierra como medida de precaución.—(EFE).

### OTRA CATASTROFE AEREA

MANIZALES (COLOMBIA), 11 (Uruguay).—No lejos de esta ciudad se ha estrellado un avión colombiano de pasajeros y han resultado muertas 22 personas.—(EFE).

## La suscripción pública de la Campaña de Navidad quedará cerrada el jueves

En el día de ayer y bajo la presidencia del gobernador civil de la provincia, señor Graciá Martínez, se reunió la Junta pro Campaña de la Navidad del Necesitado. La Junta escuchó al delegado del Frente de Juventudes, señor Herce Valdivia, que hizo acto de presencia ante la misma para liquidar y hacer entrega del importe de lo recaudado por los actos organizados por la Radio Juventud en favor de la Navidad del Necesitado. El secretario de la misma dió un avance de los ingresos y de los gastos. Hizo ver que faltan algunas partidas de ingresos posibles y otros gastos como son transportes, etc., que todavía no se conocen, por lo que no podía dar un estado definitivo de cuentas. En la próxima Junta, cuando ya se sepa a cuanto ascienden los ingresos posibles y las cantidades que quedan aún por abonar, se hará un balance final y detallado que será entregado a la Prensa.

De la rifa de las cestas de Navidad han sido retirados el primer premio, que ha correspondido a la señorita Mercedes Ozores López-Compañoni, que vive en Riego de Agua, 13 y 15; el segundo, que ha correspondido a doña Pilar Ponte, que vive en San Lorenzo, 15, primero izquierda, y el cuarto a don Manuel Rey García, que vive en Cortaduría, 16, segundo. Los boletos correspondientes a los premios tercero y quinto no han sido vendidos, y, por lo tanto, las cestas respectivas quedan a disposición de la Junta, que ha determinado canjear el valor de las botellas por el equivalente en comestibles, y todo entregarlo a los Conventos de clausura pobres: Bárbaras, Carmelitas y Capuchinas.

Finalmente, la Junta determinó que la suscripción pública abierta para allegar recursos para la Navidad del Necesitado quede definitivamente cerrada el próximo jueves.

## URQUIZU cesó en el Murcia

MURCIA, 11.—El entrenador del Murcia, Urquizu, ha presentado esta noche la dimisión, que le ha sido aceptada por la directiva. Esta ha iniciado gestiones para contratar inmediatamente a un preparador que se haga cargo del equipo e intente sacarlo de la situación en que se encuentra. A Urquizu le censura la afición de los constantes cambios que ha venido haciendo en las alineaciones.—(ALFIL).

## Peitos y causas de interés general

# EL HOMBRE DE PAJA

Se llama así, en sentido estricto, a ciertos testaferros: aquellos que haciendo como que entregan dinero, fincas y otros bienes, figurando ser parte directamente interesada en algún contrato o diligencias judiciales, dan la cara y el nombre solamente, para prestarle esos servicios (gratis et amore, seguramente) al amigo que se los pide.

Hay algún caso, **hombres de paja** en sentido amplio, en que, por el contrario, dan realmente bienes, pero ocultando su propio nombre y falseando así un otorgamiento o comparecencia, al expresar que lo verifican como apoderados, lisa y llanamente, de otra persona.

Veamos algunos ejemplos entre mil. El comprador de una finca rústica (de la hectárea o menos), enterado a tiempo de que el dueño de alguno de los predios colindantes pretende traérsela por el precio escriturado, pero realmente inferior al pagado y al valor de la finca, a manera de ventajista y mal vecino, corre a solicitar de un buen amigo, también colindante, que se le preste a reclamársela en pleito al mismo comprador, pagándole este los gastos que se vayan causando, para que cuando se presente el colindante enemigo tenga que batirse con armas tal vez inferiores, confiando el comprador que su amigo, si triunfa, le devolverá sin más, la finca pleiteada.

El enredo, aunque muy vidioso en todos sus aspectos, suele desenvolverse de ese modo y desembocar con distinto éxito.

Otro ejemplo. En ocasiones, el dueño de un predio o predios aparenta darlos en arrendamiento a una persona de su mayor afecto, para que ésta, guardando el secreto, los entregue a su vez en renta a otras personas, procurando hurtar en tal manera el dueño las exigencias de prórrogas ilimitadas que las leyes especiales conceden a los arrendatarios o inquilinos directos.

Otras veces alguien que, de lejos o de cerca, se ve amenazado de incautación o confiscación de sus bienes por represalias políticas, busca un amigo a quien finge vendérselos, para que si llega a ser decretada la incautación, aparezcan vendidos, esperando el supuesto vendedor que cuando corran mejores vientos el fingido comprador le devolverá noblemente los bienes.

Claro es que como la vida está llena de desagradables sorpresas, no faltan desleales que al reclamarle los bienes su verdadero dueño, se hacen el sueco, mayormente si no han mediado documentos extendidos al principio de la trama en previsión de algún revés o complicaciones de distinto orden entre ambas personas o sus herederos.

En la constitución de Sociedades, como las anónimas o las limitadas (es otro ejemplo), un señor más o menos adinerado deseoso de emprender negocios bajo una razón social y no a su exclusivo nombre y responsabilidad de todos sus bienes o patrimonio, busca y encuentra dos o tres amigos (hombres de paja) que presten sus nombres para constituir la Sociedad y figuren aportando a ellas unas pesetas, un barco, etc., cuando en realidad el que aporta todo es el otro, quien, en elemental previsión, se atribuye la inmensa mayoría de las participaciones.

Otras veces una persona que en razón de su cargo no puede emprender negocios en determinadas comarcas, se vale de otra, del hombre de paja. En todos los ejemplos indicados y tantos más por el estilo se trata al fin y al cabo, de diversas manifestaciones de la simulación, artificios que son tan innumerables como las coyunturas o los apuros en que a diario se ven tantas personas y sus ingeniosos medios para vencer los obstáculos, según aquella expresión macarrónica del intellectus apertatus discurrat qui rabi.

De todos modos es innegable que entre los hombres de paja no faltan personas de bien, merecedoras de un calificativo más honroso, el de interpuertos; mediadores de honor, como si dijéramos. Durante los tiempos de la República algunas de las congregaciones religiosas, al verse perseguidas, se adelantaron, cuando han podido, a enajenar aparentemente muchos bienes, necesarios para su vida y desenvolvimiento, y casi siempre los compradores y más o menos frecuentemente a todos sus herederos (en su caso han respondido a la lealtad prometida).

Aplacada la tormenta, recobrado el nivel normal de las aguas, y amén de otras disposiciones peculiares de desincantación estatal inmediata, se dictaron al respecto leyes como las del 11

de julio de 1941 y distintas órdenes, por ejemplo las del 11 de octubre de ese mismo año y 21 de enero de 1951, tendentes a restablecer aquella realidad o dominio de tales bienes, a medio de una jurisdicción singular para toda la nación.

La sentencia del Tribunal Supremo del 21 de mayo de 1953, sala de lo Civil resolvió un litigio de interposición simulada, como hay muchos de su clase.

Cierto señor llevaba en arriendo un local de negocio. Bien sabía que, bajo pena de desahucio o lanzamiento, está prohibido subarrendar sin autorización expresa del arrendador en tales casos, pues lo único permitido por la ley al arrendatario es el cederlo en traspaso, y aun éste con multitud de inexcusables requisitos o condiciones, cerca del arrendador antes del traspaso, al efectuarlo a medio de escritura pública y después de efectuado.

Pretendió el arrendatario burlar esas normas legales, y, a pretexto de fingida enfermedad, se le ocurrió vestir de apoderado al que de hecho lo había constituido secretamente en subarrendatario, como quien que el verdadero ocupante del local de negocio seguía siendo el primitivo y solamente él, con el propósito de burlar los derechos del dueño de la cosa arrendada.

Pero éste, más avisado que los otros, descubrió la farsa, y entonces planteó la demanda de desahucio contra el arrendatario primitivo, manifestando que lo del apoderamiento era un simple amaño, cual, en efecto, acreditó después durante el litigio.

El juez de Primera instancia declaró que procedía el desahucio, porque advirtió que el poder era un simple amaño o impostura. La Audiencia revocó la sentencia del juez, pues entendió que el apoderamiento era una realidad; pero el Tribunal Supremo estimó la pertinencia del desahucio o lanzamiento, por juzgar perfectamente demostrada la ficción del apoderamiento con el cual se trataba de burlar los derechos del dueño.

Como la paja es un producto fácilmente inflamable, se comprende que semejantes hombres llevan en su calificativo el peligro de que todo se vuelva ceniza, por imperio de los Tribunales de Justicia, al descubrir la simulación, salvando las posibles excepciones de honor.

Pero con todo, habrá siempre hombres de paja de todas las categorías, pensando en sus ventajas más que en sus inconvenientes y en sus emociones más que en los fracasos. Hecha la ley, hecha la trampa, que puede no ser trampa si la ley es notoriamente injusta.

E. VAZQUEZ GUNDIN.

## Un loco recorre Nueva Jersey disparando contra las gentes

NORTH PLAINFIELD (NUEVA JERSEY), 11.—Un hombre, no identificado, pero que se cree es un trastornado, se ha dedicado a disparar una pistola, por las calles, hiriendo gravemente a una señora, y atacando a la policía, de la que logró escapar. El loco en cuestión hizo el disparo contra la señora Coleman, a través de una ventana, cuando la víctima estaba sentada contemplando la televisión. Media hora después se acercó a una joven que se encontraba sentada en un coche esperando a una amiga. La muchacha intentó salir por la otra portezuela del coche, pero no pudo, porque se desmayó. A pesar de lo cual el desconocido disparó sobre ella, sin alcanzarla, por fortuna. Treinta policías del distrito buscan al agresor por toda la zona.—(EFE).

ANUNCIENSE EN EL IDEAL GALLEGO

**...es la PHILIPS!**

**Mejores no hay**

# MADRID

## El Gobierno se opondrá al juego alcista de precios

### Hasta cien mil espectadores se ampliará el estadio Metropolitano

## Se prevé buen tiempo para mediados de semana

(Especial para EL IDEAL GALLEGO)  
MADRID, 11.—Las declaraciones del ministro de Comercio han actuado a manera de sedante para los probables temores de la clase trabajadora y de contención para la posible euforia de la especulación acerca de un supuesto encarecimiento de la vida con motivo de las mejoras generales aprobadas por el Gobierno para los asalariados con la única y exclusiva finalidad de aumentar su poder adquisitivo. Se trata en esencia de que el trabajador pueda comprar más y aumenten, por tanto, las ventas y no de continuar el juego alcista en beneficio de unos pocos, a lo cual, según dice el señor Arburúa, se opondrá el Gobierno a toda costa.

### BUENA TEMPERATURA

Otro motivo de satisfacción especial para los frioleros, es el anuncio hecho por el Observatorio Meteorológico de que a mediados de semana tendremos buena temperatura. Al parecer la depresión estabilizada en la zona de Génova, que nos viene enviando una tibia ola de frío que padecemos, se despiaza hacia el Oeste y acabará de dejar sentir su influencia sobre nosotros. Pero antes hemos de padecer otra nueva ola de frío, la última, procedente de dicha depresión, que, según dice el Observatorio, viene muy cargada de nieve. Esta descargará principalmente en la cordillera ibérica, Pirineos y montes cantábricos sin que pueda afirmarse si tendrá la suficiente fuerza como para extender las nevadas, hasta Madrid y más hacia el Sur. De momento estamos en la capital en una especie de compás de espera. La temperatura es hoy más benigna y el sol luce espléndido y sin empañaduras.

### COMEDORES PARA ANCIANOS

La relación de los acontecimientos de la jornada del domingo nos ofrece la inauguración de unos nuevos Comedores para ancianos necesitados por la Asociación Matritense de Caridad que acaba de cumplir sus sesenta años de existencia. En estos comedores podrán recibir asistencia un centenar de personas. El acto inaugural estuvo presidido por el marqués de la Valdivia en su calidad de presidente de dicha Asociación, y el local fué bendecido por el Obispo Auxiliar, Dr. La Higuera.

### FESTIVIDAD DE LA SAGRADA FAMILIA

Otro acto destacado del domingo fué la celebración de la festividad de la Sagrada Familia por la Hermandad de Jesús Divino Obrero, integrada por trabajadores de todas las actividades, que consistió en la parte final de un triduo que ha venido celebrándose con gran asistencia de personas de todas las clases sociales. Tomó parte en este acto el Obispo Auxiliar Dr. Ricote que impartió la bendición con el Santísimo y presidió la procesión que recorrió el interior del templo de la Sagrada Familia, donde se celebraba la ceremonia religiosa. En el mismo acto les fueron impuestas las insignias de la Hermandad a los dos barrenderos que últimamente encontraron en la calle un paquete con una importante cantidad de dinero que devolvieron al alcalde.

### NUEVA DECEPCION DEPORTIVA

En el sector del deporte cabe registrar una nueva decepción producida por el Atlético de Madrid a sus seguidores. El equipo rojiblanco parece decidido a hacer apurar el sufrimiento de sus hinchas que ayer tuvieron que resignarse a un empate con el Español en el Metropolitano, que muy bien pudo quedar en derrota cuando las impresiones eran de seguro triunfo. Menos mal que el conocimiento de

nuevos e interesantes detalles acerca de la reforma del campo del Metropolitano ponen sordina a las lamentaciones. Hay algo especialmente satisfactorio en el proyecto para los socios del Atlético de Madrid y es que mediante una cuota mensual muy módica podrán ver sentados los encuentros que se celebren. En efecto una vez terminadas las obras en la lateral de socios que habrá de tener una capacidad de veintiséis a veintiocho mil espectadores, podrán ver los seguidores atléticos los partidos sentados, pagando cuotas que oscilan entre las veinte y veinticinco pesetas al mes. Los que prefieran estar de pie sólo tendrán que pagar al mes de doce a quince pesetas. Estas noticias han causado, naturalmente, gran satisfacción entre los socios del Atlético de Madrid.

El proyecto de reforma se basa en rebajar el terreno de juego en unos cinco metros y correr otros catorce hacia la entrada de fondo. Se aprovecharán los graderíos existentes asentados sobre la masa de tierra y por tanto el costo de las obras resultará mucho más económico al no tener que emplear grandes cantidades de hormigón armado. El nuevo estadio invadirá algún terreno contiguo en sus zonas norte y este. Lo que hoy es tribuna metálica quedará convertido en un gran graderío con 16.000 o 18.000 entradas generales y la mayoría de ellas sentadas. La tribuna actual será mejorada quitándole las columnas que hoy estorban la visión y convirtiéndole en una gran tribuna volada. En fin el nuevo campo, más cómodo y amplio, si no ha de tener la gran apariencia de Chamartín, reunirá magníficas condiciones para la asistencia de esos cien mil espectadores de que es capaz, máxime con el aparcadero que ha de instalarse en el que cabrán más de cinco mil coches.—(LOGOS).

## Lord Simón ha fallecido

### Fué ministro varias veces y famoso abogado

LONDRES, 11.—Lord Simon, muchas veces ministro y uno de los abogados de más fama que hubo en el Reino Unido, ha fallecido en el hospital de Westminster, a los 80 años de edad.

Se educó en Edimburgo y pasó a la Universidad de Oxford a cursar Leyes. A los 35 años era nombrado Caballero, y dos años más tarde resultaba elegido diputado, con etiqueta liberal. En 1913 fué ministro de Justicia, y durante la primera guerra mundial, ministro del Interior. Continuó perteneciendo a los Comunes después de 1918, y continuó trabajando como abogado, en actuaciones brillantísimas que tuvieron una retribución económica acaso jamás igualada por ninguno de sus compañeros en este país.

Abandonó el decadente partido liberal ortodoxo para ser uno de los dirigentes del partido nacional liberal, aliado de los conservadores. Presidió, en 1927, la Comisión del Estatuto de la India, y en el Gabinete de Ramsay Macdonald ocupó el Ministerio de Asuntos Exteriores, que desempeñó en sucesivos Gobiernos hasta 1935, cuando, ya bajo el conservador Stanley Baldwin, volvió al Ministerio del Interior. Como Secretario del Foreign Office negoció en 1932, el acuerdo petrolífero denunciado por el Irán hace tres años. En los años anteriores a la segunda guerra mundial fué, con Neville Chamberlain, Ministro de Hacienda. Defendió el Pacto de Munich, que daba —señaló—respiro a Inglaterra y a Francia.

En 1940 fué nombrado Vizconde Simon de Stackpole Elidor, y al pasar así a formar parte de la Cámara Alta, Churchill le dió el cargo de Lord Canciller. Como portavoz del Gobierno ante los Pares, tuvo a su cargo la defensa de la política Churchilliana durante la contienda mundial. La íntima amistad que entonces hizo con el gran jefe conservador se ha prolongado hasta hoy.

Lord Simon tuvo gran éxito editorial con la publicación de sus memorias, en 1952, con el título de "Mirada retrospectiva".—(EFE).

## Los comunistas coreanos proponen la reanudación de las negociaciones para llegar a la Conferencia política

WASHINGTON, 11.—El departamento de Estado ha recibido hoy una propuesta comunista para la reanudación de las conversaciones preliminares tendentes al logro de un acuerdo para la celebración de la proyectada conferencia política coreana.

El portavoz del citado departamento, Henry Suydam, ha manifestado que la nota de los Gobiernos nortecoreano y comunista chino, propone que los representantes de ambas partes se reúnan en Pan Mun Jon el próximo día 13 a las once de la mañana—hora de Corea—para acordar la reanudación de las conversaciones. La propuesta comunista fué entregada a Kenneth Young, del departamento de Estado, para que la cursara a Washington.

En contestación a la pregunta de un periodista, el portavoz manifestó que la propuesta roja no hace mención a la acusación de los comunistas que dió motivo a que el embajador norteamericano Arthur H. Dean rompiera las conversaciones. Dean

manifestó en aquella ocasión y lo reiteró más tarde, que no regresaría a Pan Mun Jon hasta que los rojos retirasen su acusación. Suydam ha dicho hoy a los periodistas que no sabe si los Estados Unidos insistirán. La ruptura de las conversaciones se efectuó al acusar los comunistas a Estados Unidos de perfidia.—(EFE).

WASHINGTON, 11.—En los medios diplomáticos se cree que Estados Unidos aceptarán la propuesta comunista para reanudar las conversaciones preliminares sobre la conferencia política de Corea.

En el Departamento de Estado, sin embargo, no se ha hecho ningún comentario oficial sobre dicha propuesta, basándose en que no se ha estudiado todavía la notificación del representante norteamericano en Corea, Kenneth Young.—(EFE).

## Los reglamentaciones de trabajo en las industrias de pesca marítima y cervecera modificadas

MADRID, 11.—Han sido modificados diversos artículos de la Reglamentación de trabajo en la industria de pesca marítima y el 36 de la Reglamentación de trabajo en la industria cervecera.

El plus familiar, establecido en el artículo 53 de la primera de las referidas ordenanzas, queda constituido por el veinte por ciento de la nómina, y del treinta por ciento para el de la seguridad, quedando subsistentes el plus de carestía de vida establecidos por Orden de 28 de febrero de 1951 y 25 de mayo de 1950, respectivamente, que se aplicarán sobre los nuevos salarios base.

Esas nuevas disposiciones entrarán en vigor a partir del 1 de enero actual.—(CIFRA).

## Tres tripulantes muertos al estrellarse un avión en las proximidades de Albacete

ALBACETE, 11.—Cuando regresaba a la base de Llanos un avión "Heinkel 111", que había salido esta mañana para Sevilla, sufrió una avería cuando se disponía a aterrizar y cayó a tierra violentamente. El avión quedó destruido, y resultaron muertos sus tres tripulantes: el capitán piloto señor Alvarez Oscalverra, el mecánico cabo segundo Gallar, y el cabo radio de primera Postiga.—(CIFRA).

ALBACETE, 11.—El avión siniestrado hoy es un "BH 2" y no un Heinkel como se dijo. Lo tripulaban el capitán piloto don Enrique Alvarez Oscalverra, el cabo primero de radio don Cristóbal Postigo Martín y el cabo mecánico don Pedro Jesús Gallar Tolos. El entierro de las víctimas se verificará mañana a las once.—(CIFRA).

## Recital poético en la A. C. I.

Hoy, a las ocho de la noche, en la Asociación Cultural Iberoamericana, ofrecerá un recital de poesía el rapsoda uruguayo Gabriel Insiburo, que visita España en misión cultural, representando al Gobierno de su país. El señor Insiburo consagrará su recital a la poesía gauchesca especialmente, a la figura del ribadense Alonso Trelles, "El Viejo Pancho", famoso vate gallego que impulsó la lírica en el Uruguay. La entrada al acto será pública.

## Dos viajeros resultaron heridos al descarrilar el rápido de Asturias

### Doce unidades de un mercancías se salieron de la vía cerca de Zamora

LEON, 11.—El rápido de Asturias descarriló esta tarde entre las estaciones de la Robla y Pola de Gordón. Las causas fueron, además de la nieve, la rotura del carril. Resultaron dos viajeros heridos, uno de ellos un guardia civil de servicio en el tren. En un convoy de socorro fueron trasladados todos los viajeros a la Robla, donde fueron atendidos convenientemente. Se espera que a las once de esta noche quede restablecido el tráfico, y que el expreso de Gijón-Madrid pueda pasar a dicha hora con dirección a la capital de España.—(CIFRA).

### DESCARRILAMIENTO DE UN MERCANCÍAS

ZAMORA, 11.—Doce unidades de un tren de mercancías que procedía de Salamanca, descarrilaron en el kilómetro 226 próximo a esta capital, a consecuencia de la rotura de un carril. No hubo que lamentar desgracias personales. Únicamente el guardafrenos, Fabián Barroso, resultó con heridas leves en una mano.

A consecuencia del suceso, los viajeros del correo Madrid-Astorga y los del Astorga-Madrid tuvieron que hacer transbordo en el lugar del accidente para llegar a ambas localidades.—(CIFRA).

**Envases de cartón**

MEJOR PESO

ECONOMIA EN LOCALES DE EMBALAJE Y ALMACENADO

QUINCE CAJAS

PROTECCION DE LOS ARTICULOS ENVASADOS

SIMPLIFICACION DEL TRABAJO

... 4 MAS BARATOS

EL PAPEL DE CALIDAD DA CALIDAD

**ESTUDIE DIESEL**

LE ENSEÑAREMOS: AJUSTES, TOLERANCIAS, FORMULAS PARA LA PUESTA A PUNTO DE LA INYECCION, FORMULAS PARA LA REPARACION DE INYECTORES, ETC, ETC

DIPLOMASE COMO MECANICO ESPECIALIZADO EN MOTORES MODERNOS

AMERICA NECESITA TECNICOS

INFORMES GRATIS. EN EL

"INSTITUTO AMERICANO"  
APARTADO 12176 MADRID

# A 30 grados bajo cero en varios puntos de Norteamérica

## Washington, casi paralizada por la nieve

### La mayoría de los aeropuertos de la nación, cerrados al tráfico

CRONICA DE WASHINGTON POR MANUEL CASARES

WASHINGTON, 11.—(CRONICA RADIODIOTELEGRAFICA DEL ENVIADO ESPECIAL DE LA AGENCIA EFE, PARA "EL IDEAL GALLEGO".—Prohibida la reproducción).

El exceso de motorización en vez de facilitar hace a veces la vida extraordinariamente difícil. Sólo por los pelos alcanzo hoy la comunicación con mis lectores, y todo a costa de una simple nevada. Parece ser que al fin Norteamérica se ha decidido a enterarse de que estamos en invierno, quizá para ponerse a tono con Europa. Hubo aquí una nevada sorpresa en otoño, pero se la llevó el sol al día siguiente. Después todo fué suavidad hasta que el domingo Canadá se desató. Un viento helado ha invadido la mayor parte del país, dejando a su paso nevadas por doquier. No han sido copiosas salvo en Boston y otras ciudades del Norte, pero todas han sido hielo puro.

Y esto es lo que deshace una ciudad de gran motorización. A las pocas horas de comenzar, las autoridades de Washington declararon el estado de emergencia en lo que a circulación se refiere. Esto quiere decir que en las calles principales, todas marcadas porque sus faros tienen una banda amarilla pintada en sus postes, los automóviles no pueden circular si no llevan neumáticos especiales o cadenas en sus ruedas. Nadie prácticamente lo prohíbe. Cada uno puede lanzarse por su riesgo. Pero la pena para aquel automovilista que cogen obstruyendo el tránsito por no ir debidamente equipado es, como primera providencia, la cárcel, y después una multa. A estas horas la cárcel de Washington tiene treinta y cinco clientes y la cocha de accidentes de tránsito que normalmente es de unos cien diarios, aunque en su mayoría leves, está en estos momentos en trescientos veintidós.

La situación la ha ocasionado una combinación de agua, nieve primero, nieve espesa después, y vientos helados hasta de cincuenta kilómetros por hora, todo unido en una máxima de cinco grados bajo cero con una mínima para esta noche de doce a quince también bajo cero. Todas las escuelas quedaron cerradas. En los departamentos ministeriales hubo benevolencia para los que llegaron tarde y la vida comercial quedó reducida casi a cero. Gracias a equipos especiales el aeropuerto de Washington ha sido abierto al tráfico, pero sólo con servicios esporádicos, ya que la gran mayoría de los aeropuertos de la nación están cerrados.

Mi problema personal, como el de cada habitante, comenzó al amanecer, en la alternativa de desafiar el viento y el hielo a pie o ponerle cadenas al coche. Esto último no es tan fácil como parece. La idea de revestir las ruedas con faldas que una vez se le ocurrió a Detroit, hace el gato indispensable. Como aquí los automóviles duermen en la calle, la nieve que al amanecer lo cubría lo hacía casi imposible. La solución fué lanzar el coche sin cadenas por un laberinto de calles estratégicas para no traspasar ninguna arteria importante hasta la próxima gasolinera. El camino más corto hubiera sido una oposición descarada a dormir en la Cárcel. El paseo, de esta forma, me costó dos horas y media, dejando cinco veces el automóvil estacionado mientras iba a buscar pala y arena. Al fin, provisto de cadenas, la función de padre de familia en este país de excesiva motorización y escasas maritornes, fué proveer de sustento a los descendientes. Ir a la compra

es una necesidad indispensable. Muchas horas después, aunque mi actividad comenzó al amanecer, quedé en libertad para teclear estas líneas minutos antes de la hora de cierre.

Sin embargo, la nevada de Washington ha sido de lo más ligero. Escasamente unos diez centímetros, si bien se espera un poco más durante el día de hoy. En Nueva York tienen hoy, hasta ahora, 15 centímetros, en el mismo navío. "¡Dios con nosotros!", contestó el político inglés y su voz era triste. "En aquel momento —ha relatado él mismo—, sólo había una cosa: que los Estados Unidos compartieran con nosotros la guerra activamente y que también para ellos la empresa era de vida o muerte. Juntos venceríamos!"

Cuatro días después Alemania, haciendo su juego previsto, declaraba la guerra a Estados Unidos.

### ATAQUE POR SORPRESA CONTRA PEARL HARBOR

De Yokohama, en la costa japonesa, a las islas Hawai, en donde está Pearl Harbour, hay unos 6.200 kilómetros. El día 17 de noviembre, en un lugar apartado al norte de las islas Kuriles y por orden del almirante Yamamoto, jefe supremo de la flota nipona, una formidable escuadra de guerra se reunió. En total estaba formada por seis portaaviones, dos barcos de guerra ligeros, tres cruceros, nueve destructores, tres submarinos y ocho barcos con abastecimiento y combustible. El 26 de noviembre todo el bélico convoy se puso en movimiento; fuera de los altos jefes, casi ninguno de los participantes conocía el lugar de destino. Empezó la marcha. Durante once días los navíos avanzaron en silencio. La visibilidad era mala. Era pleno invierno, con lluvias frecuentes y espesa niebla. Al amanecer el 6 de diciembre el convoy se detuvo. En aquel instante, sobre el navío insignia, desde el cual el almirante Nagumo mandaba la flota, se izó la bandera de guerra. Aquella bandera no había vuelto a flotar al viento desde la batalla marítima de Chusima, en 1905, en que el Japón venció a Rusia.

La flota japonesa tomó posiciones. Hasta aquel momento todo había marchado a satisfacción. No se había visto ningún avión, ni submarino americano; los japoneses no habían emitido mensaje por radio; estaban solamente a 400 kilómetros de Pearl Harbour. Los jefes de las tripulaciones empezaron a hacer los últimos preparativos de ataque y a dar las órdenes precisas. Todo se dispuso para caer sobre la flota americana por sorpresa. Pocas horas después la sorpresa en Pearl Harbour era efectivamente formidable...

Se iniciaba ya el día siguiente, 7 de diciembre, cuando los primeros aviones nipones empezaron a elevarse desde los barcos, rumbo a su objetivo. Todavía el sol no había salido, pero ya las sombras de la noche se habían disipado sobre la inmensa superficie de las aguas. Habrían de tomar parte directa en la operación, 424 apa-

Boston cerca de 30 y no deja de nevar. El temporal abarca toda la nación, con ligeras excepciones, con temperaturas de 20 y 30 bajo cero en los Estados fronterizos con Canadá.

Al fin esta parte del mundo se ha puesto a tono con Europa, dejando la circulación a paso de tortuga. Pero en contraste con Europa, de donde dicen llegan a un centenar de muertos por el temporal, aquí no se han registrado todavía víctimas. Las únicas son los padres de familia en su necesidad de luchar contra los elementos para proveer a los suyos de lo más indispensable.

# El ataque japonés contra Pearl Harbour

(CONTINUACION DE LA PAG. 14)

ratos entre aviones torpederos y bombarderos pesados, 50 "stucas" y 52 cazas...

Mientras tanto, en Pearl Harbour reinaba la calma absoluta. Amanecida de domingo después de un "week end" perfectamente normal. A las siete menos cinco de la mañana un ciclista de la oficina de telégrafos se detiene ante el domicilio del almirante Kimmel, jefe de las fuerzas marítimas ancladas en Pearl Harbour. Porta un telegrama del ministro de la guerra americano, en el que se da la alarma, en vista de la marcha en Washington de las conversaciones nipoamericanas. Pero ya es demasiado tarde; los aviones japoneses se aproximan a Pearl Harbour; los oficiales y soldados de guardia en las islas no tienen ni la menor idea de la catástrofe que se les viene encima. La primera noticia de la presencia de aviones japoneses fué debida a uno de los radiotelegrafistas de servicio. Este vió que sobre la pantalla del radar aparecían unas cuantas escuadrillas de aviones y su sorpresa no tuvo límites. Inmediatamente dió la alarma. Pero, ¿quién iba a creerle? ¿Qué aviones podían ser? Quizá americanos en prácticas. Que hubiera japoneses por allí era cosa que nadie hubiera pensado. ¿Estaban en guerra el Japón y Norteamérica? Todas estas noticias y suposiciones resultaban tan confusas como imprecisas. Nadie hubiera sabido a qué atenerse a no ser porque las primeras bombas caían ya sobre el puerto. Pearl Harbour en donde había 70 barcos de guerra de Estados Unidos, o sea casi toda su flota de guerra, estaba sufriendo un furioso bombardeo. El jefe de la flota americana en el Pacífico, almirante Kimmel, emitió un primer mensaje: "¡Ataque aéreo sobre Pearl Harbour. No se trata de ningún ejercicio. Repito: ¡No se trata de ningún ejercicio!"

3.699 BAJAS EN DOS HORAS

Las oleadas de aviones japoneses se repetían. Estallaban bombas, se disparaban torpedos, grandes columnas de llamas y humo surgían de los depósitos de combustibles. Los más potentes barcos americanos desaparecieron: el acorazado "West Virginia" recibió seis torpedos y se hundió rápidamente; el "Arizona" se partía en dos; parecida suerte corría el "Oklahoma", el "California" y tantos otros acorazados, cruceros y destructores. El acorazado "Nevada" disparó todos sus cañones antiaéreos desde el primer momento, pero en conjunto puede decirse que los japoneses atacaron durante la primera media hora sin encontrar resistencia. Se dió el caso, por ejemplo, de que las llaves de las municiones para las baterías de tierra estuviesen en el bolsillo del oficial de servicio, al que en los primeros momentos no pudo encontrarse.

E igual que en el puerto ocurría en los aeródromos, en donde 400 aviones fueron averiados sin que ni siquiera tuvieron tiempo de levantar el vuelo. Sólo 52 aviones americanos de la Marina, entraron valientemente en acción y combatieron con los japoneses, aunque estaban en abrumadora inferioridad numérica.

Dos horas duró el ataque. Un silencio de muerte siguió a los estampidos de las bombas y el ruido de los motores. Los japoneses perdieron 29 aeroplanos y cerca de 300 hombres, pero habían hundido cinco acorazados, dos destructores, tres cruceros y un porta-minas y habían producido graves daños en tres acorazados, tres cruceros y dos destructores. Todo esto sin contar las embarcaciones menores deshechas o puestas fuera de combate. Gracias a un azar particularmente favorable, se libraron de la destrucción los dos portaaviones americanos "Lexington" y "Enterprise", que no se encontraban en el puerto en el momento del ataque. Las pérdidas humanas de los americanos fueron: 2.795 oficiales y marineros muertos, 879 heridos y 25 desaparecidos.

El capítulo próximo: "La batalla de Midway. Los japoneses quisieron sorprender y fueron sorprendidos."

# de lo VIVIDO a lo CONTADO

SE CASO "MISS UNIVERSO" STOCKTO (CALIFORNIA), 11.—Miss Christian Martel, de 17 años, "Miss Universo 1953", se ha casado con Ronie Marengo en la iglesia de la Anunciación. Asistieron alrededor de mil invitados y otras personas. Después de la boda se celebró una fiesta en la casa de la familia del novio. Alrededor de quince operadores gráficos registraron la ceremonia en sus cámaras.—(EFE).

UNA NIÑA CON TRES PIERNAS CORDOBA, 11.—En el Hospital Provincial ha ingresado una niña de diez días que tiene tres piernas. La anormal es imperfecta y el pie tiene ocho dedos. La pequeña es quinta hija de un matrimonio modesto del pueblo de La Carlota, compuesto por Francisco Díaz de 34 años, y Carmen Romero, de 32.

La niña va a ser sometida a una intervención quirúrgica para extirparle esta tercera pierna.—(CIFRA)

TAMBIEN EL FOTOGRAFIADO RESULTO CON GRIPE

MURCIA, 11.—No solamente ha sido atacado de gripe el articulista Fernández Carrión, que daba remedios para combatirla, sino la persona que saltó en la fotografía fingiéndose atacada del mal. Esta doble coincidencia se registró el mismo día en que el reportaje era publicado.—(CIFRA).

MATA A SU ESPOSA EN EL ESCENARIO

COLONIA 11.—Un artista alemán ha matado de un tiro a su sonriente esposa en el escenario de un teatro de variedades de Keiserhof, ante el terror de centenares de espectadores. Al Cherry, conocido en toda Alemania por sus emocionantes proezas con un rifle de seis milímetros, disparó y la bala destinada a dar en una manzana, alcanzó a su mujer en una sien, matándola instantáneamente.—(EFE)

UN PEZ ESPADA, A PUNTO DE HACER ZOZOBRAR UN VELERO

LAS PALMAS, 11.—Un pez espada de enormes proporciones estuvo a punto de hacer zozobrar al velero "Joven Manuela", de esta matrícula, cuando, desde el Norte de Dakar, regresaba a Las Palmas cargado de pes-

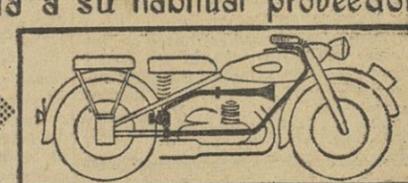
cado. El "Joven Manuela" es un velero de treinta y cinco toneladas. El accidente ocurrió cuando faltaban solamente cuatro días para llegar a Las Palmas. La tripulación observó una fuerte sacudida en la embarcación y creyó que el pesquero había tropezado con algún objeto, pero entonces los tripulantes descubrieron un gigantesco pez de cinco o seis metros de largo, que se debatía en medio de una gran mancha sangui-nolenta. El timonel varió su ruta y dos horas más tarde se pudo comprobar que el barco estaba más sumergido de popa. Al destapar la bodega, donde se encontraba la pesca capturada, se observó que el barco estaba tocado y hacía agua. Los pescadores tuvieron que trabajar desahodadamente para taponar la brecha. Ya en Las Palmas el "Joven Manuela" fué reconocido observándose una brecha en la parte central, habiendo hundido un tablero entre las cuadernas y aprisionado en la abertura el estilete del pez espada, de unos cuarenta centímetros de largo, de forma cónica. Se supone que el pez espada se lanzó contra otro pes-cado en el preciso momento en que pasaba el "Joven Manuela", pues afirman los tripulantes que no acostumbraban a atacar las embarcaciones.—(CIFRA).

UNA PLAGA DE NIÑOS CALLEJEROS

JEREZ DE LA FRONTERA, 11.—Se ha desencadenado una verdadera plaga de niños callejeros que, armados de tiradores de goma, disparan constantemente piedrecitas, remaches y otras municiones de tipo infantil a los anuncios, tejados, árboles y algunos a los sombreros y paraguas de los pacíficos transeúntes. El alcalde, en vista de las continuas quejas que le han llegado contra estos tiradores de la vía pública, se ha visto obligado a dictar energías órdenes, que serán publicadas mañana en la prensa local. La primera autoridad de Jerez hace saber que ha dado instrucciones a la policía municipal para poner coto a esta invasión de tiradores de goma, y que los padres de los niños serán castigados severamente.—(CIFRA).

# MOTORISTAS!

Sonido potente con la bocina de aire "Huracán" y su compresor "Solo" Pídala a su habitual proveedor



REPRESENTANTE: JOSE M. ALVAREZ. Queipo de Llano, 56. VIGO - Se necesitan agentes.

## ESTOMAGO - INTESTINO HIGADO, RIÑÓN y DIABETES

Ideal agua de mesa.



# AGUAS DE CABREIROA

El delicioso gaseado natural de las AGUAS DE CABREIROA se debe al anhídrido carbónico que vierte de su manantial.

Distribuidores Generales: BERMUDEZ de CASTRO y SANCHEZ, S. L. Apartado 28. LA CORUÑA

## No importa el frío!



# Solucion: RADIADORES ELECTRO-AUTOMATICOS ARCHIVEL

DISTRIBUIDOR: PEDRO FARINA Y Cia. S.L. MARQUE/ DE AMBOAGE. 22 - TEFNO. 3953

# VIDA GALLEGA



## Santiago

Varios artistas del cine español llegaron estos días para ganar el Jubileo

**SANTIAGO D ECOMPOSTELA, 11.**—Para el próximo domingo se anuncia la llegada a esta ciudad de las actrices de cine Lola Flores y Carmen Sevilla, acompañadas del conocido actor cinematográfico Fernando Fernández de Córdoba y del productor Cesáreo González. Su visita a esta ciudad tendrá por objeto ganar el Jubileo del Año Santo. Desde aquí marcharán en dirección a Vigo.

**ANA MARISCAL VUELVE.**—Por vía aérea llegará mañana a Santiago Ana Mariscal, estrella del cine español y autora del documental titulado "Misa en Compostela", cuyo rodaje se verificó íntegramente en esta ciudad. Ana Mariscal viene para asistir al estreno del mismo, en el Salón Teatro, a beneficio de la Cocina Económica. Ana Mariscal repartirá mañana, martes, la comida a los pobres de dicha Cocina, a la una de la tarde.

**EJERCICIOS ESPIRITUALES.**—Se está celebrando en la casa diocesana de Ejercicios Espirituales una tanda, a la que asisten numerosos arciprestes de la diócesis.

## El Ferrol y Caudillo

Don Carlos Godino, Director de la Escuela de Ingenieros Navales

**EL FERROL DEL CAUDILLO, 11.**—Por el Ministerio de Educación Nacional, ha sido nombrado director de la Escuela Especial de Ingenieros Navales, el ingeniero naval don Carlos Godino Gil, profesor numerario de dicha Escuela.

**EL GENERAL NOREÑA, EN FERROL.**—Invitado por la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación, estuvo en esta ciudad el general de brigada de Ingenieros, señor Noreña Echevarría. Como es sabido, el señor Noreña Echevarría es presidente de la Comisión Interministerial que entiende en las obras relativas a la ría y carretera de empalme del Montón con Las Pías.

La Cámara de Comercio ofreció al señor Noreña un almuerzo íntimo, al que asistieron el alcalde accidental, señor Castiñeiras Gómez y directivos de la Cámara de Comercio.

Durante el almuerzo se habló de los problemas ferrolanos actualmente planteados, señalando el señor Noreña importantes puntos a resolver y medios para lograrlos. El referido general agradeció las atenciones tenidas con

## Notas necrológicas

Inesperadamente dejó de existir en esta capital, donde era generalmente considerado, don Eduardo López Aguirre, jefe de Administración Civil, que por su caballerosidad y otras excelentes dotes personales, contaba con el afecto y estimación de cuantos se honraban con su trato.

Con tan triste motivo su desconsolada viuda, la culta inspectora-directora del grupo escolar Concepción Arenal, doña Dorotea Díez Marín, tan enraizada en la vida coruñesa, sus hijos, y demás distinguidos familiares, están recibiendo expresivas muestras de condolencia por tan sensible pérdida.

Nosotros también nos identificamos intensamente con su dolor, rogando a los lectores de EL IDEAL GALLEGO una oración en sufragio del finado.

## LA SEÑORA

Doña Ramona Meijide García

Falleció el día 4 del actual confortada con los Auxilios Espirituales

D. E. P.

Sus hijos Isaura, Maruja, Manuel y Emilio, hijos políticos y demás familia, DAN las más expresivas gracias a las personas que se dignaron asistir a la conducción de su cadáver y agradecen la asistencia a los funerales que por su alma se celebrarán mañana día 13 a las once horas en la iglesia parroquial de San Jorge.

Por disposición de la finada no se anunció la hora del sepelio.

## YACIMIENTOS DE COBRE

Se dice que un vecino de La Estrada va a denunciar una importante pertenencia de cobre en el término municipal de Santiago. El referido propietario tiene ya en explotación unas minas de wolframio a pocos kilómetros de esta ciudad.

## SEPTENARIO EN HONOR DE LA SAGRADA FAMILIA

En la iglesia conventual de San Pelayo ha dado comienzo un septenario en honor de la Sagrada Familia, conmemorando su huida a Egipto. En los ejercicios vespertinos, que dan comienzo a las siete, hay exposición de S. D. M., estación, Rosario y reserva.

## PROFESOR DE ARTE AMERICANO

Estuvo en esta ciudad un profesor de Arte de Nueva York, el cual prepara un estudio sobre las esculturas de artistas gallegos. Desde esta ciudad se trasladó a la vida de Ordenes para admirar la escultura de San Bernardo que allí se conserva y que está considerada como una de las más notables creaciones del que fué gran imaginero santiagués Ferreiro.

él durante su estancia en nuestra ciudad, y a última hora de la tarde regresó a La Coruña.

## EL DIRECTOR DE LA "BAZAN", A MADRID

Salió para Madrid el ingeniero director de la Empresa Nacional "Bazan", don Julio Murúa Quiroga.

## NOTICIAS DE MARINA

Ascenden al empleo de comandantes los capitanes de Ingenieros de Armas Navales, don Oscar Jiménez Reynald y don Justo Montero y Ponce de León.

—Asciende a electricista primero el segudo, don Tomás Marín Mariscal.

## LOS ALUMNOS DE LA ESCUELA NAVAL MILITAR

Esta tarde marcharon para Marín los alumnos de la Escuela Naval Militar, que se hallaban en esta ciudad con licencia de Pascuas.

## DE SOCIEDAD

Por los señores de Rodríguez y Fernández Seyde y por su hermano, don Jacobo, ha sido pedida a los señores de Miguez (don Francisco), la mano de su bella y simpática hija Carmela.

Entre los novios se oruzaron los regalos de rigor, quedando la boda fijada para fecha próxima.

Nuestra afectuosa enhorabuena a los novios y a sus respectivas familias.

## DEL INSTITUTO

Por orden superior queda abierto el plazo de matrícula para el curso pre-universitario, durante los días comprendidos del 12 al 16 del actual, inclusive, para todos los alumnos de enseñanza oficial y libre. Deberán abonar en el momento de inscripción, la cantidad de cien pesetas.

## INFORMACION MILITAR

Pasan a la situación de retirados por haber cumplido la edad reglamentaria para ello, los comandantes de Infantería de la Escala Complementaria, don Francisco Luque Alba, don Isidoro Núñez Martínez y don Antonio Arqués Oleina.

## FERIAS COMARCALES

El próximo miércoles, día 13, se celebrará en el barrio de Santa Lucía, de la parroquia de Sedes, en Narón, la feria mensual de ganados y mercaderías, en la que se suelen hacer un buen número de transacciones.

## EL PUERTO

Entrados: vapor "Monte Castelo", de Bilbao y escalas, con carga general; vapor "San Sebastián", de Pasajes, con cemento; vapor "Monte Bizcargui", de Barcelona y escalas, con carga general.

Salidas: vapor "Monte Castelo", para Barcelona y escalas, con carga general; vapor "Monte Bizcargui", para Bilbao y escalas, con carga general; vapor alemán "Doride", para Lisboa, con material de hierro.

ANUNCIESE EN EL IDEAL GALLEGO

## ORENSE

### LA EXPOSICION DE ARQUITECTURA NORTEAMERICANA

Pasado mañana, jueves, a las ocho de la tarde, en el salón de actos del Liceo Recreo, tendrá lugar la inauguración oficial de la exposición de arquitectura norteamericana, organizada por Cine Club, con la colaboración de la Casa Americana de Madrid.

Con este fin vendrán de Madrid altos funcionarios de la Embajada de los Estados Unidos, quienes asistirán a este acto.

### LA SERIE B PROVINCIAL RIUNFAN COUTO, RIBADAVIA Y ARENTEIRO

Bosco, 1; Couto, 3.—Esta ha sido quizá la sorpresa de la jornada. El Bosco, después de su rotunda victoria en Verín, aparecía como favorito en este choque, al tener en cuenta las dificultades que los del Couto pasaron para vencer hace ocho días al Verín.

Arenteiro, 7; J. Antoniana, 1.—Partido de clara superioridad local. El mejor juego del Arenteiro superó netamente el entusiasmo de los antonianos.

Ribadavia, 3; Juvenil, 1.—No fué nada fácil para el Ribadavia este encuentro con el Juvenil, ya que el primer tiempo terminó con empate a un tanto. La victoria de los locales fué conseguida en dos jugadas afortunadas hacia el final del partido.

## El jefe de las fuerzas navales norteamericanas del Este y Mediterráneo, visitó al Ministro de Marina

**MADRID, 11.**—El ministro de Marina recibió en su despacho oficial al almirante Wright, jefe de las fuerzas navales del Este y Mediterráneo de los Estados Unidos; al almirante Perry, jefe de U. E. M., y otras personalidades que integran el séquito de aquél.

El ministro mantuvo con sus visitantes una cordial entrevista que duró largo rato.

El vicealmirante Jerañt Wright, comandante jefe de las fuerzas navales norteamericanas, llegó a Madrid el domingo por la tarde, procedente de Nápoles, acompañado de su jefe de Estado Mayor, el contralmirante R. B. Perry. El vicealmirante Wright consultó hoy, lunes, con representantes del Gobierno norteamericano. También hizo visitas de cortesía al general don Juan Vigón, jefe del alto Estado Mayor; al almirante don Salvador Moreno, ministro de Marina, y al almirante don Juan Pastor, jefe del Estado Mayor de la Armada.

Mañana, martes, marchará a Barcelona, para consultar con el vicealmirante Cassady, que manda la VI Flota norteamericana, actualmente en visita a España. Después regresará a Londres.—(CIFRA).

## Ha muerto Oscar Strauss

**VIENA, 11.**—Ha fallecido el compositor Oscar Strauss, nacido en Viena y que después de la nacionalidad austríaca adquirió la francesa y posteriormente la norteamericana, que ahora poseía. Inició su carrera como compositor y director de orquesta en Berlín y tenía en su haber más de cincuenta obras. En su última época escribió partituras de películas.

Su obra más famosa es "El soldado de chocolate" y también destacan entre las universalmente conocidas su "Colombina", "El valle del amor" y "Su primer vals".—(EFE).

## VIDA RELIGIOSA

### SANTORAL

Ss. Juan, Probo, obs.; Taciana, Sántiro, Arcadio, Zótico, Rogato, Modesto, Cástulo, Tigrio, Eutrópio, mrs.; Benito, Alfredo, abs.

Misa: Epifanía.—Blanco.—Sd.—2.ª or. de Sta. María; 3.ª por la Iglesia o por el Papa.

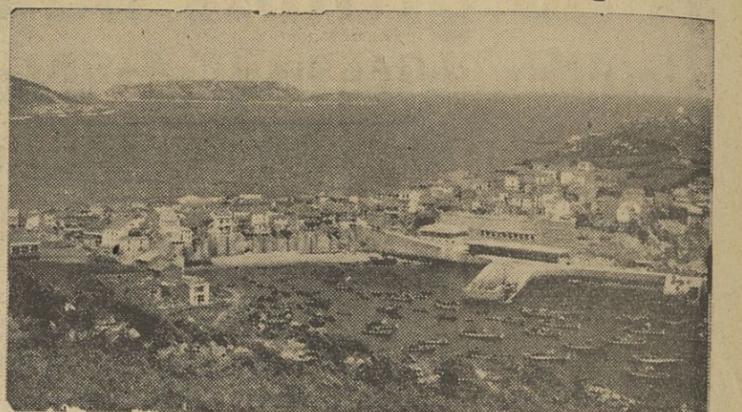
### CULTOS

**SAN PEDRO DE MEZONZO.**—Hoy, día 12, en esta parroquia se celebrarán los cultos mensuales en honor de San Pancracio, mártir, abogado de la salud y el trabajo; por la mañana, a las nueve, misa de comunión, y por la tarde, a las siete, los ejercicios con exposición de su Divina Majestad.

Se ruega la asistencia a todos los cofrades y devotos.

**SANTA BARBARA.**—Hoy, día 12, ejercicio eucarístico en honor de la seráfica M. Sta. Clara, a las seis y media de la tarde.

## La dársena de Malpica



MALPICA. — VISTA DEL PUERTO

**MALPICA, 11.**—Un justificado optimismo reina en este puerto por la próxima terminación y puesta en servicio de la dársena. Un pueblo que vive exclusivamente de la mar, y que hasta hace poco permanecía en paro forzoso más de medio año por falta de refugio, va, dentro de poco, a disponer del indispensable para consagrarse sin tanto riesgo, a un asiduo trabajo que alejará, definitivamente, y no obstante, lo aleatorio de la pesca, los apuros económicos que, irremediablemente, traía consigo el prolongado invierno inactivo. Todas las obras que se realizaron en este puerto desde su iniciación, con ritmo lento primero y acelerado en estos últimos años tuvieron una repercusión inmediata y

notable en el superior nivel de vida del mismo. Al menos observador no pudo pasarle inadvertido como la prolongación del muelle del Sur y la instalación en el mismo de la grúa eléctrica, tuvo como inmediata consecuencia que se pudiesen en el monte las hojas y cepas de los pinos recién taldados suministro más que de calefacción, de humo en los oscuros y lúgubres hogares de los pescadores de antaño.

Las apañadoras de "arume" y arrancadores de "cepos" dejaron su hacer a la señal de la pluma de la grúa nueva, que a modo de gigantesco índice les señalaba horizontes más amplios, remuneradores y elevados. Abriéronse dos cines en la localidad, cuyos altavoces con música ligera y alegre apagaron el lento y triste zamar de los pescadores que, con el monótono ¡aupá!, ¡aupá!, llenaban el día mortecino de lúgubre salmódia. La grúa cambió el combustible hogareño sustituyendo el "arume" y el "cepo" por la pía, que es igual que decir, la hojarasca por el fruto. Esta repetida alusión a lo que se quema en el hogar es también justificada. El más sensible aparato indicador de como anda el estado económico de Malpica es, más que otro ninguno, el precio de una saca de piñas en la plaza. La grúa eléctrica ahuyenta el humo en el hogar de los pescadores. La dársena llevará a él comodidad. La dársena ha de ser un apacible vivero de casas confortables con independencia de la aportación estatal directa. La plácidez de sus aguas trascenderá a los hogares de los pescadores hasta ahora inquietos y desasosegados. En el hogar del pescador ya no volverán a ser presagio de aciagos acontecimientos, ni el trébedes con pavesas, ni el paso del cuervo, ni el ruido inmotivado y persistente en el fayado, ni otros mil ángeles de la mala nueva.

Dentro de poco el pescador de Malpica sábase seguro de poder llevar una vida al cubierto de mil eventualidades y con el corazón en los suyos, los ojos en las estrellas y las manos en la rueda se entregará como hasta ahora a un trabajo no menos exigente en dedicación, renuncia, audacia y valentía, pero más amparado en contingencias no necesariamente vinculadas a su arriesgada vida.

Nuestra gratitud y admiración a quien así supo verlo y su mención es: **EDUARDO VILA FANO.**

Vicente Martínez Vázquez.

## LUGO

**LUGO, 11.**—Continuando su gira artística por la región gallega, han llegado hoy a Lugo los estudiantes de la Tuna Universitaria perteneciente al S. E. U. de La Coruña, compuesta por cerca de cuarenta alumnos libres de la Facultad de Derecho de Santiago. Se proponen realizar diversos actos, entre ellos una función teatral. Con tal motivo, en su honor se han celebrado actos diversos, entre ellos un festival que se celebrará mañana por la tarde en la Sociedad Círculo de las Artes.

A las once de la noche de hoy fueron invitados a actuar ante los micrófonos de la emisora local, ofreciendo desde sus estudios un bello recital, de saludo al público lucense.

## La Gran Cruz de Isabel la Católica, entregada al presidente del Paraguay

**ASUNCION, 11.**—El embajador de España en el Paraguay ha hecho entrega, en el curso de una solemne ceremonia, al presidente de la República paraguaya de las insignias de la Gran Cruz de Isabel la Católica, condecoración que le fué concedida recientemente por el Gobierno español.—(EFE).

## La Gran Cruz ecuatoriana al Mérito, impuesta al señor Arburú

**MADRID, 11.**—En la Embajada del Ecuador le han sido impuesta las insignias de la Orden Nacional al Mérito, en el grado de Gran Cruz, concedidas por el Gobierno ecuatoriano al ministro español de Comercio, don Manuel Arburú. Concurrieron a la ceremonia los representantes diplomáticos de los países iberoamericanos, altos jefes de diversos departamentos y otras personalidades. El embajador ecuatoriano, don Roberto Alarcón, pronunció unas palabras de exaltación de la personalidad del señor Arburú y de su labor en beneficio del comercio ecuatoriano. Terminó formulando votos por el feliz término de las negociaciones comerciales en curso entre España y El Ecuador. El señor Arburú expresó su profunda gratitud y su creencia de que el acuerdo comercial en trámite será beneficioso para los dos países.—(CIFRA).

LEA Y ANUNCIESE, EN EL IDEAL GALLEGO

EL SEÑOR

## D. EDUARDO LOPEZ AGUIRRE

JEFE DE ADMINISTRACION DE TELECOMUNICACION

Falleció en el día de ayer a los 63 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Papal

R. I. P.

Su apenada esposa, doña Dorotea Díez Marín (Inspectora-Directora del Grupo Escolar Concepción Arenal); sus hijos, doña Pilar, doña Concepción, don Eduardo, don Joaquín y don Antonio; hijos políticos, don Segundo González y don José Montesinos; nietos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y agradezcan la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio general acto que se verificará hoy, a las cinco y media de la tarde, y a los funerales que mañana día 13 se celebrarán a las diez de la mañana en la Iglesia Parroquial de San Pedro de Mezonzo, como también a las Misas Gregorianas las cuales darán principio a las ocho de la mañana del día 14 en la Iglesia Conventual de las Clarisas (Convento de Santa Bárbara de esta ciudad).

El Emmo. y Rvdmo. Sr. Cardenal de Santiago, los Excmos. y Rvdmos. Obispos de Madrid-Alcalá, Burgo de Osma, y Oviedo, se han dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada. Casa mortuoria: FERNANDEZ LATORRE, 38, tercero.

"Gran Funeraria"

# ANUNCIOS POR PALABRAS

Hasta diez palabras: 25 pesetas + Cada palabra más: 25 céntimos +

### AGENCIAS

**ANUNCIOS** para este Periódico, recíbense en Santa Catalina, 27 "Reclam". Teléfono 2903 y 4505.

**VIAJES** Ortega Gat 18, Teresa Herrera, 10. Teléfono 3522. Delegado Daniel Varela. Pasajes aéreos y marítimos para toda América. Salidas inmediatas. Precios oficiales. Confíen su viaje y ahorrará dinero.

### Coche Vedette,

Último modelo, aparato de radio, calefacción, a estrenar. Verlo en AUTO-AVION, Feijóo, 1-La Coruña

### AUTOMOVILES

**ACADEMIA** conductores automóviles, Fernando Rey. Enseñanza completa y carnet San Andrés, 164-1.º. Teléfono 4311

**VENDO** Morris 10 HP, año 1950, barato. Teléfono 5056.

**CHOFERES:** Escuela "Lespar", garantiza enseñanza completa con carnets. Director Diplomado de Automovilismo. Sanjurjo, 16, Cuatro Caminos

**BALLESTAS** diferenciales, ejes, cambios, motores. Esteban, Juan Flórez, 35, teléfono, 7830.

**AUTOMOVILES** nuevos, entregados en España en ocho días, pagados en divisas. Baigorri. Velázquez, 2. Madrid. **MATRICULAS** automóviles traspasos, tarjetas de transportes, cambios de motor y carrocería carnet de conducir y todo lo relacionado con el transporte por carretera. Baltasar Paz Lamas, Gestoría administrativa. "Auto-Gestión", San Andrés, 164-1.º

**PUEDA** encontrar entre varios el automóvil, camión o motor Diesel que le interese. Visite a Luis Fernández, Fontán, número 3. La Coruña.

**EMIGRANTES** ¡Reclutas! Academia de Automovilismo "Marte". Preparación rápida con carnets nacional e internacional. Cantón Grande, 18, La Coruña. Ronda Castilla, 7. Bar Asuero. Lugo

### AVISOS

**ALHAJAS** tasador autorizado A. Hernández Gil. Joyero, fabricante San Andrés, 35-1.º. Teléfono, 1102.

### COLOCACIONES

**GANE** dinero. Fabricación domicilio. Compra producción. Condiciones: Apartado 544. Madrid.

### COMPRAS

**ALHAJAS** Compro brillantes y objetos de oro y plata. Hernández. Teléfono 1102 San Andrés. 35-1.º. fono 5056.

**TRAPOS** limpios se compran. Razón esta Administración.

**COMPRO** Alhajas, brillantes, oro plata platino y papeletas del Monte. Pago más que nadie. Informan: Fotografía Cancelo. Cantón Pequeño, 30. Teléfono 3544.

**LIBROS,** bibliotecas, sellos, compro Papelería "Santos" San Andrés 84. Teléfono 4449

### ENSEÑANZAS

**DERECHO.** Preparación por doctor Derecho. Fernández Latorre 51-4.º izqda.

### GESTORIAS

**TESTAMENTARIAS,** derechos reales, documentos, expedientes, pensiones civiles y militares y de todas clases. Francisco Martínez Sevilla, Gestor Administrativo Colegiado, Marina, 15 y 17 bajo. Visado de Censura Colegial número 595.

### COMPRO

CALDERA HORIZONTAL 40 - 45 HP tipo pareja Diríjanse apartado 73 - La Coruña

### MAQUINAS PUNTO

**MAQUINAS** de hacer punto Rosalia de Castro 1 - La Coruña.

### MODISTAS

**FAJAS "Mely"** Cauchos, Tricots, Telas a medida. Real, 15 primerero.

**FAJAS** Maruja en tela y gomas. Especialidad en medida. Barrera, 24, 1.º.

### OFERTAS

**TAPICERIA,** económicos presupuestos. Julio Varela Rivas. Angel Rebollo, 58 Teléfono 7870.

**POR** 10 pesetas, 30 libros al mes. ¿Solución? "Biblioteca Musa" Alameda, 47.

**VUELVO** abrigos señoras, caballeros, niños, arreglos económicos Riego de Agua, 34-1.º.

**SE** ofrece costurera a domicilio. Orzán, 154, bajo, teléf. 6955.

**POR** 10 pesetas 30 libros al mes. ¿Dónde? En "Biblioteca Musa" Alameda, 47.

### PELUQUERIAS

**crystal tintes** Peluquería "Los Suizos" Linares Rivas, 26 Teléfono 3291.

### PERDIDAS

**PERDIDA** talonario facturas ruégase devolución en Galera, 44. gratificarás, ("La Equitativa").

**PERDIDA,** perra de caza, blanca pequeña, atiende por Chula. Gratificarán su entrega en Gaitelra, 29-Teléf. 5182.

**PERDIDA** gafas bifocales, el día 5. Gratificarás se entrega, Riego de Agua, 27-3.º derecha.

**PERDIDA** carnet de subsidio de vejez y dos cartillas de racionamiento del Económico de la Fábrica de Armas. Gratificaré devolución en el Económico de la Fábrica.

### PRESTAMOS

**PRESTAMOS** operaciones de crédito y compraventa de toda clase de valores Francisco Martínez Sevilla, Corredor de Comercio Colegiado, Notario Mercantil Marina, 16 y 17, bajo.

### TINTORERIAS

**AVISO** Tintorería La Cubana, Rúa Nueva, 24, no tiene sucursales.

### CUPON PRO-CIEGOS

NUMERO PREMIADO EN EL DIA DE AYER 893



### Clasificación moral de los espectáculos de hoy

- CINES**
- Guardias y ladrones (2).
  - El poder invisible (2).
  - Los crímenes del Museo de Cera (3).
  - Las dos hermanitas (S. c.).
  - Julia se porta mal (3).
  - La jungla de asfalto (3 R.).
  - Las minas del Rey Salomón (1).
  - Gloria Malrena (2).
  - Cita en Granada (3).
  - Alma fuerte (2).
  - Marianela (1).
  - La estrella de Sierra Morena (3).
  - La sensación de Broadway (3 R.).
  - Me siento rejuvenecer (2).
  - Cinco besos (4).
  - Pekín (3).

### VARIOS

**HABILITADO** gestor de clases pasivas colegiado. Laureano Martínez. Marina, 16 y 17, bajo centro. La Coruña.

### VENTAS

**VENDO** dormitorio. Estrella San Andrés, 20-1.º

**VIVEROS** M. Rodríguez, arboles frutales, forestales, pinos, plantas diversas. Visite nuestros viveros, Ciudad Jardín. La Coruña.

**CAFETERAS** rec tangulares usadas, se venden en varios tamaños. Facilidades de pago. Económicas. Teléfono, 3270.

**CAFETERA** de ocasión "Omega" Camino bajo de Juan Flórez 87

**MAQUINAS** de coser y aparatos de radio. Ventas a plazos desde 3.90 diarias. sin fiador. Informan teléfono 4340

**MAQUINAS** hacer rebecas. 24 meses crédito, enseñanza gratis. se sirven a provincias; precios sin competencia con rodamientos y sin ellos. "Hermanos Calvo". Vicente Caballero, 10 Madrid.

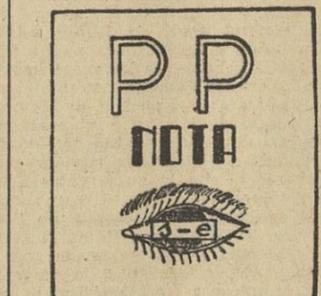
**QUIERE** usted vender siempre eficaces. casas, automóviles, muebles y toda clase de objetos. En esta sección sus ofertas.

### ANUNCIENSE EN EL IDEAL GALLEGO

**Capitania General** S. E. el Capitán General, ha recibido en su despacho oficial las siguientes visitas: Don José González Villar, coronel jefe de la Zona de Reclutamiento y Movilización número 44. Don Juan González Regueral, comandante jurídico.

### PASATIEMPOS Y HUMOR

JEROGLIFICO NUM. 1.991:



—¿Se enfadaron?

Solución al crucigrama: HORIZONTALES: 1, Dan. Eso. 2, Topo. Sera. 3, Ero (ore). Altos. 4, Recato. Sa. 5, Aforo. 6, Ar. Imagén. 7, Turno. Aso. 8, Alic. Uñas. 9, Oes. Nos. VERTICALES: 1, Ter. Ata. 2, Dore. Rulo. 3, Apoca. Rie. 4, No. Afines. 5, Atomo. 6, Eslora. Un. 7, Set. Ogaño. 8, Oros. Esas. 9, Asa. Nos.



—Un café. —¿Sólo o con agua?

### Pases de frontera

Relación de pases de frontera recibidos en el día de la fecha: Don José Morano Barbeito, Dolores Morano Barbeito, Manuel Nemiña Lires, Manuel Varela Morales, Ameña Rego Cerviño, Severino Alvarez Muñio, José María Carnota Patiño, Inocencio Pena Pérez, Manuel Rodríguez Chaves, Alonso Calviño García, María Orro Fraga, Manuela Lorenzo abruñado,

### Hilario Veiga Lorenzo, Trinidad Ares Roca, Guillermo Morales Riveiro, Pedro Alvás Ramos, María Elisa Bello Pardo, Domingo Otero Castro, María del Carmen Bello Pardo, Raimundo Cobejo Veiga, Marcelino Couso Crisman, Antonio Sanluis Ventoso, María del Carmen Manteca Lago, José Antonio López Millán, María del Carmen Agrelo Viejo José María de Aldecoa Ezquerria, Anniek Bardouil Poireaud,

EL SEÑOR  
**D. JUAN REGALDIE DE DIEGO**  
FALLECIO EN EL DIA DE AYER A LOS 68 AÑOS DE EDAD  
Confortado con los Auxilios Espirituales  
R. I. P.  
Su apenada esposa doña Encarnación de Ramos Casas; sus hijos, Pilar y Juan; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia  
PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan su asistencia a los Funerales que por su eterno descanso se celebrarán el día 13 a las once de la mañana en la Iglesia Parroquial de Santa Lucía y a la conducción del cadáver al Cementerio católico acto que se verificará hoy a las doce horas, por lo que les anticipan gracias.  
NO SE RECIBE DUELO NI FLORES  
Casa mortuoria: CALLE PLA Y CANCELA, número 13.  
"Gran Funeraria"

LA SEÑORITA  
**Angela Veiga Patiño**  
Presidenta de la archicofradía de Nuestra Señora de la Merced  
FALLECIO EL DIA 10 DE LOS CORRIENTES, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD  
D. E. P.  
SU PRIMO ALFREDO ABELLA VEIGA Y DEMAS FAMILIA,  
SUPLICAN a sus amistades una oración por su eterno descanso. Los sufragos que se celebrarán en la iglesia parroquial de San Jorge, se anunciarán con la antelación debida.  
(Funeraria Varela)

EL SEÑOR  
**Don Emilio Fraga Irure**  
Profesor del Conservatorio profesional de Música y Declamación de La Coruña  
QUE FALLECIO EL DIA 8 DE ENERO DE 1954  
R. I. P.  
EL DIRECTOR, CLAUSTRO DE PROFESORES DEL CONSERVATORIO Y SUS COMPANEROS DE PROFESION,  
SUPLICAN lo encomiendan a Dios en sus oraciones y asistan a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán mañana día 13, a las once, en la iglesia parroquial de San Nicolás, por cuyo favor anticipan gracias.

III ANIVERSARIO DE LA SEÑORA  
**D.ª Manuela Rodríguez de Chás**  
Que falleció el día 22 de noviembre de 1950 habiendo recibido los auxilios espirituales y la bendición de Su Santidad  
D. E. P.  
SU ESPOSO DON JUAN CHAS, HIJOS, HIJOS POLITICOS, NIETOS Y DEMAS FAMILIA,  
RUEGAN a sus amistades asistan a las misas que por el eterno descanso de su alma se celebrarán el miércoles día 13 a las 8, 9 y 9 y media en la iglesia parroquial de San Pedro de Mezonzo, por cuyos favores anticipan gracias.

EL SEÑOR  
**D. Eduardo López Aguirre**  
JEFE DE ADMINISTRACION CIVIL DEL ESTADO  
FALLECIO EL DIA 11 DEL ACTUAL  
D. E. P.  
SUS COMPANEROS, EL ILMO. SR. DELEGADO JEFE REGIONAL DE TELEGRAFOS Y DEMAS FUNCIONARIOS DEL CENTRO,  
RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver hoy a las cinco y media de la tarde, por lo que le quedarán muy agradecidos.  
Casa mortuoria: Fernández Latorre, 86-88 3.º derecha.

PRIMER ANIVERSARIO DEL SEÑOR  
**D. Antonio Rocha Agrelo**  
Cura párroco de Santa Eulalia de Liáns y su unida Santa Leocadia de Perillo  
R. I. P.  
SU FAMILIA,  
RUEGA a sus amistades, le encomienden al Señor y asistan a las misas y funeral que se celebrarán el 14 del corriente en la parroquial de Liáns desde las nueve de la mañana, por lo que les quedarán muy agradecidos.

Personajes y escenas de la reciente historia: Pearl Harbour

## El ataque japonés contra Pearl Harbour decidió el curso de la pasada guerra

Durante dos horas, oleadas de aviones arrojaron bombas sobre el puerto y el aeródromo causando considerables estragos 2.795 muertos, 879 heridos y 25 desaparecidos, balance de las pérdidas humanas que sutrieron los norteamericanos

Por CARLOS DELGADO OLIVARES

Algunas veces se han planteado preguntas de este tipo: ¿por qué perdieron la guerra los alemanes? ¿Qué faltas cometieron? ¿Había algunas posibilidades de que la ganaran...

La segunda guerra mundial tuvo desde luego, múltiples vicisitudes y alternativas. Los factores que en ella intervinieron fueron tan abundantes como variados. Uno de sus momentos decisivos transcurrió en aquel domingo, 7 de diciembre de 1941, en que los japoneses asestaron un brutal golpe de sorpresa a los norteamericanos. Pearl Harbour. La parte principal de la poderosa flota de los Estados Unidos quedó hundida en pocas horas. Fue un hecho decisivo en el que Alemania no tuvo directa intervención, aunque ella, como los demás beligerantes hubiera de experimentar en sus propios intereses las consecuencias respectivas.

Había en aquellos días de finales del año 1941 tres factores de capital importancia para la marcha de la guerra. Eran Rusia, el Japón y Norteamérica. De lo que esos países hicieran iba a depender el futuro. Es decir, la guerra en Europa ponía en marcha fuerzas incommensurables y lejanas, las cuales, en definitiva, decidirían el final. El 5 de diciembre de aquel año los tanques alemanes de Guderian se detuvieron ante Moscú. Las tropas soviéticas habían sufrido pérdidas gigantescas, pero el problema residía en saber si Rusia resistiría o no la acometida germánica.

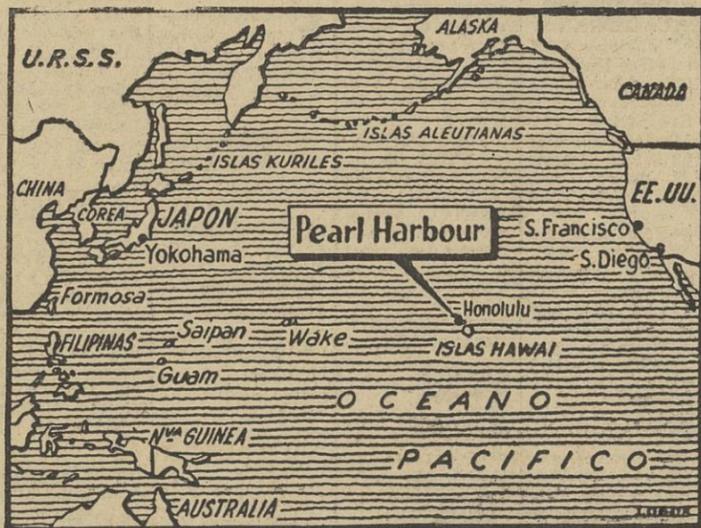
### TRASCENDENTAL CONSEJO DE MINISTROS EN TOKIO

La actitud del Japón tampoco estaba clara hasta entonces; se abría un dilema terrible: atacar a Rusia o a Norteamérica; atacar a alguien, desde luego. El Japón luchaba entonces contra la China, pero en el país se presentaba de forma imprecisa aunque inequívoca, que otra guerra más intensa, más grave, más decisiva, estaba a punto de empezar. Era como un invisible presagio.

Y por su parte, en Norteamérica amplias corrientes de intervencionistas se mezclaban y chocaban con otras de aislacionistas.

Sin embargo, había una cosa curiosa y es que de todos esos poderosos factores la iniciativa estaba probablemente en manos del Japón. Si el Japón atacaba a la URSS, las consecuencias para este país hubieran sido trágicas; Rusia situada ante dos frentes de la acometividad y el dinamismo de Alemania y el Japón, ¿hubiera podido resistir? Muy probablemente, no. Por otro lado, si el Japón atacaba al comunismo, la entrada en guerra de Norteamérica hubiera sido difícil. ¿Entrar en guerra porque el comunismo, amenaza mundial, se derrumbaba? El propósito de Roosevelt de intervenir en la contienda hubiera sido difícilmente realizable.

El día 27 de diciembre de 1941 hubo en Tokio un trascendental Consejo de ministros. Presidió el Emperador que



durante las deliberaciones permaneció callado e impenable. El general Tojo, presidente del Gobierno, defendió la opinión de atacar a Norteamérica. En rigor la dirección de la guerra hacia Norteamérica y no hacia Rusia había ya tiempo que estaba decidida. El 13 de abril de aquel año, el ministro japonés de Negocios Extranjeros, Matsucka, había firmado en Moscú un pacto de no agresión con Rusia. Pero era una decisión tan inquietante para el Japón que sus gobernantes vacilaban; les contenía, sobre todo, dos series de razones: una y principal, el temor al gran poderío norteamericano. ¿De qué manera podía el Japón vencer a Norteamérica? En segundo lugar, la presión de Alemania que de ningún modo era partidaria de que el Japón atacara a Norteamérica y sí a Rusia.

### Desde Michigan un avión llevó suero antihemofílico para un niño austriaco

INSSBRUCK (AUSTRIA), 11.—Ha llegado a esta ciudad el anhelado suero antihemofílico con el que se espera salvar la vida del niño Gotfield Eder, cuyo estado se iba agravando peligrosamente. El medicamento ha sido traído en avión desde Michigan.—(EFE).

INSSBRUCK, 11.—A la hora de llegar el suero antihemofílico, ha sido inyectada la primera dosis al niño Gotfield Eder. Los médicos dicen que se tardará algún tiempo en observar los efectos.—(EFE).

### LOS JAPONESES NEGOCIARON CON NORTEAMERICA HASTA EL ULTIMO MOMENTO

Por eso los gobernantes japoneses preparaban la guerra contra Norteamérica y al mismo tiempo negociaban. Los gobiernos sucesivos del príncipe Konoye y del general Tojo mantuvieron negociaciones con Estados Unidos hasta el momento mismo en que las primeras bombas caían sobre Pearl Harbour.

El general soviético Bliher estaba al frente de un ejército de medio millón de hombres que los rusos habían situado en las fronteras orientales de la URSS; era una medida de elemental prudencia ante un posible ataque japonés. Ese ejército fué trasladado íntegramente al frente ruso-alemán; en cuanto estalló la guerra entre Estados Unidos y el Japón. Un año más tarde se producía la batalla de Stalingrado. Todo había decidido el rumbo de la guerra ruso-alemana y por consiguiente, el de toda la guerra. Tojo, al atacar a Norteamérica, se había lanzado a una fatal aventura.

Es este un hecho de una importancia inmensa y quizá no se ha destacado suficientemente. El Japón atrajo irremediadamente la catástrofe para las potencias del Pacto tripartito.

Esto no quiere decir que en el caso de que el Japón hubiera atacado a Rusia, los alemanes hubieran ganado la guerra, aunque es indudable que la evolución de los acontecimientos hubiera sido completamente distinta.

"Aquel día, 7 de diciembre de 1941, estaba yo sobresaturado de emociones cuando llegó la hora de irme a la cama. Pero me fui con la clara sensación de que estábamos salvados... Estas palabras han sido escritas en sus "Memorias" por Winston Churchill. El ataque a Pearl Harbour empezó a las 7 y 10 de la mañana; poco después corría la noticia por todo el mundo. A las once de la noche el presidente Roosevelt hablaba por teléfono con Churchill y le confirmaba la veracidad de la sorprendente noticia. "Ahora —añadió Roosevelt—, navegamos en el"

(CONTINUA EN LA PAGINA ONCE)

### Harry Truman recomendaría a los rusos que leyesen y aplicasen la Constitución norteamericana

NUEVA YORK, 11.—El ex Presidente Truman, en un programa de televisión, ha contestado a las preguntas que le formuló un grupo de estudiantes. Un estudiante le preguntó que libro recomendaría a los rusos para que aprendieran algo acerca de los Estados Unidos.

"Sería tarea muy difícil—contestó—, pero hay bibliotecas enteras repletas de libros que debieran leer. Lo mejor sería que los rusos leyeran la Constitución norteamericana, y su aplicación."

Dijo, por último, que los rusos nunca han utilizado su Constitución para el bienestar del pueblo.—(EFE).

## NUESTRA LIQUIDACION DE "ENERO" YA ES TRADICIONAL EN "LA GLORIA DE LAS MEDIAS"

Ofrece otra oportunidad para comprar baratísimo

Pañuelos señora .....	0,95
" caballero .....	3,75
Calcetines lana, finos, para caballero .....	16,90
Estupendos jerseys de lana, para niño .....	18,90
" " " " " caballero .....	28,90
Camisetas para señora, tallas grandes .....	10,90
Toallas felpa, buenisimas .....	6,95
Calcetines tipo nylon .....	7,95
Estupendas medias de seda .....	8,95
Camisetas felpa talla 40 para caballero .....	29,90
Pantalones " " " " " .....	35,90
Combinaciones punto doble .....	15,90

Otros artículos, paraguas, camisas, bufandas, etc. se liquidan por la mitad de su valor.

No es un anuncio más, es una verdadera liquidación

JUEVES, 14, PRIMER DIA DE VENTA

## "LA GLORIA DE LAS MEDIAS"

SAN ANDRES, 102 y 104 ...

### La Virgen de las Lágrimas y el recién nacido



Este es el niño que nació en la habitación donde una imagen de la Virgen lloró. El padre de la criatura, que vemos con el niño en brazos, fué un comunista de acción que recobró la fe por el milagro

(Foto A. P.)

### AVENTURAS DE RUFINO

Por FERREIRO

